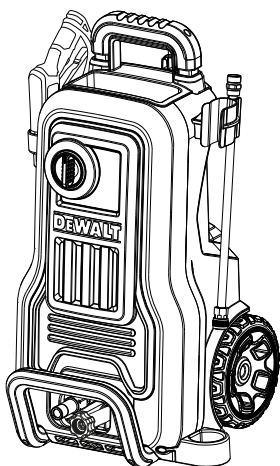


DEWALT®



DXPW2800E

**ELECTRIC PRESSURE
WASHER**

OPERATOR'S MANUAL

**HIDROLAVADORA
ELÉCTRICA
MANUAL DEL
OPERARIO**

**NETTOYEUR HAUTE
PRESSION
MANUEL
D'UTILISATION**



Go to **www.dewalt.com** to register your new product.
Vaya a **www.dewalt.com** para registrar su nuevo producto.
Aller à **www.dewalt.com** pour enregistrer votre nouveau produit.

If your pressure washer is not working properly or if there are parts missing or broken, please
DO NOT RETURN IT TO THE PLACE OF PURCHASE.

Contact our customer service department at **www.dewalt.com** or 1-877-362-4271.

Si la hidrolavadora no funciona correctamente o tiene piezas rotas o le faltan piezas,

NO LA DEVUELVA A LA TIENDA DONDE LA COMPRÓ.

Póngase en contacto con nuestro Departamento de Atención al Cliente en **www.dewalt.com** o llamando al
1-877-362-4271.

Si votre nettoyeur haute pression ne fonctionne pas correctement ou s'il manque des pièces ou s'il est cassé, veuillez
NE LE RETOURNEZ PAS AU LIEU D'ACHAT.

Vous pouvez contacter le service à la clientèle **www.dewalt.com** téléphone 1-877-362-4271.

WARNING: READ THESE INSTRUCTIONS BEFORE USING THE PRODUCT.

ADVERTENCIA: LEA ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO.

AVERTISSEMENT: LISEZ CES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILIZER LE PRODUIT.

⚠ WARNING: Cancer and Reproductive Harm - www.P65Warnings.ca.gov

⚠ ADVERTENCIA: Cáncer y Daños en el sistema reproductivo - www.P65Warnings.ca.gov

⚠ AVERTISSEMENT: Cancer et problèmes de reproduction - www.P65Warnings.ca.gov

SAVE THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE.

GUARDE ESTE MANUAL PARA FUTURAS CONSULTAS.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS D'ORIGINE POUR RÉFÉRENCE FUTURE.

SAVE THIS MANUAL FOR FUTURE USE

Keep this manual for future reference. This manual should be considered a permanent part of the product and stay with it. This manual should be available to anyone operating the product(s) it covers. This manual should remain with the product(s) it covers if sold to a new owner. If the manual becomes damaged, lost, or otherwise unusable, you may download a new copy from the product pages at www.dewalt.com or contact customer support by calling 1-877-362-4271.

Write down the model number, serial number, and purchase date of this product in the spaces provided below then keep this manual with the purchase receipt(s) for future reference.

Model Number:

Serial Number:

Purchase Date:

Thank you

for purchasing this quality-built electric pressure washer. We are pleased that you've placed your confidence in this brand. When operated and maintained according to the instructions in this manual, your pressure washer will provide many years of dependable service.

This manual contains safety information to make you aware of the hazards and risks associated with electric pressure washers and how to avoid them. Because the manufacturer does not necessarily know all the applications this electric pressure washer could be used for, it is important that you read and understand these instructions thoroughly before attempting to start or operate this equipment. **Save these original instructions for future reference.**

This electric pressure washer requires final assembly before use. Refer to the Assembly section of this manual for instructions on final assembly procedures. Follow the instructions completely.

Table of Contents

Operator Safety	3
Assembly	7
Features and Controls	13
Operation	14
Maintenance	16
Storage	18
Troubleshooting	18
Warranty	19
Specifications	59

Operator Safety

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Equipment Description

**WARNING** Failure to read and follow the operator's manual and all operating instructions before using could result in death or serious injury.

- Read this manual carefully and become familiar with your electric pressure washer. Know its applications, its limitations, and any hazards involved.

Every effort has been made to ensure that the information in this manual is accurate and current. However, we reserve the right to change, alter, or otherwise improve the product and this document at any time without prior notice.

Ground Fault Circuit Interrupter Protection

This pressure washer is provided with a ground-fault circuit-interrupter (GFCI) built into the plug of the power supply cord. This device provides additional protection from the risk of electric shock.

Should replacement of the plug or cord become necessary, use only identical replacement parts that include GFCI protection.

Automatic Shut-Off

The electric pressure washer is equipped with a sensor that will detect an increase in pressure when releasing or locking the spray gun trigger.

The sensor will cause the motor to shut off for as long as the spray gun trigger is released or locked.

If the motor continues to run when the spray gun trigger is released or locked, DO NOT USE THE MACHINE.

NOTICE The electric pressure washer is equipped with a main power ON/OFF switch.

The switch should always be moved to the OFF position (0) when the electric pressure washer is not being used to prevent possible damage.

Motor Overload

The electric motor in this electric pressure washer is equipped with an overload protection device (thermostat).

This device will automatically shut off the motor if the motor overheats or draws excessive current.

If the overload protection device is tripped, disconnect the power supply by turning the master ON/OFF switch to the OFF (0) position.

Let unit cool for 30 minutes.

Then turn the master ON/OFF switch to the ON (I) position to resume operation.

Important Safety Information

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or service the product. Follow the maintenance instructions specified in this manual.

Safety Symbols and Meanings



Read Manual



Electrical Shock



Fire



Slippery Surface



Fall



Fluid Injection



Projectile



Flying Objects



Chemical Burn



Non-Potable Water



Never spray yourself, others, animals, power sources, or the unit itself.

⚠The safety alert symbol indicates a potential personal injury hazard. A signal word (DANGER, WARNING, or CAUTION) is used with the alert symbol to designate a degree or level of hazard seriousness. A safety symbol may be used to represent the type of hazard. The signal word NOTICE is used to address practices not related to personal injury.

⚠DANGER indicates a hazard which, if not avoided, will result in death or serious injury.

⚠WARNING indicates a hazard which, if not avoided, could result in death or serious injury.

⚠CAUTION indicates a hazard which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

NOTICE indicates information considered important, but not hazard-related.

Grounding Instructions

This product must be grounded. If it should malfunction or break down, grounding provides a path of least resistance for electric current to reduce the risk of electric shock.

This product is equipped with a cord having an equipment grounding conductor and a ground pin. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.

WARNING - improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electrocution. Check with a qualified electrician or service personnel if you are in doubt as to whether the outlet is properly grounded. Do not modify the plug provided with the product - if it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician. Do not use any type of adapter with this product.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING - When using this product basic precautions should always be followed, including the following:



WARNING Risk of electrocution. Contacting both power conductors, at the same time could cause electric shock or burn resulting in death or serious injury

- Connect only to a properly grounded outlet. DO NOT remove ground pin from plug.
- Inspect cord before each use, DO NOT use if cord is damaged.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- The product is equipped with a ground fault circuit interrupter (GFCI) built into the power cord plug. If replacement of the plug or cord is required, use only identical replacement parts.
- Keep all connections dry and off the ground.
- DO NOT touch plug with wet hands.
- DO NOT run cord through doorways, windows, holes in ceilings, walls, or floors.
- DO NOT walk on cord.
- DO NOT drive over, drag or place objects over cord.
- DO NOT spray near power source.
- Disconnect from the electrical power supply before carrying out user maintenance.



WARNING Use of electric pressure washer could create puddles and slippery surfaces. Risk of kickback. Spray gun could kickback causing you to fall resulting in death or serious injury.



- Operate the electric pressure washer from a stable surface.
- Do not overreach or stand on unstable support. Keep good footing and balance at all times.
- The cleaning area should have adequate slopes and drainage to reduce the possibility of a fall due to slippery surfaces.
- DO NOT use the electric pressure washer from a ladder, scaffolding, or any other similar location.
- Firmly grasp spray gun with both hands to avoid injury when spray gun kicks back.



! DANGER: ELECTROCUTION HAZARD

Improper connection of the equipment grounding conductor can result in the risk of electrocution. Check with a qualified electrician if you are in doubt as to whether the receptacle is properly grounded. DO NOT modify the plug provided with this product. If it will not fit the receptacle, have a proper receptacle installed by a qualified electrician. DO NOT use any type of adapter with this product.



! CAUTION: POWER SUPPLY

This pressure washer shall only be used with a dedicated receptacle/plug rated 120vAC, 60 Hz at 15 -or- 20 amperes. Any other appliances on the circuit should be turned off or unplugged when using the pressure washer. Never use the pressure washer with an adapter that may lead to higher voltage or excessive current. Excessive current may trip circuit breaker. Consult a qualified electrician if unsure of the desired power supply receptacle's ability to safely power this pressure washer.

IT IS NOT RECOMMENDED TO USE AN EXTENSION CORD. If, however, an extension cord is required, it must be an **OUTDOOR RATED 3-PRONG CORD**, that is no longer than 50 feet (15M) and has a minimum of 14 AWG (2.5mm²) conductors. Always uncoil the extension cord when in use. **DO NOT** use an extension cord that has its ground pin damaged or missing.

⚠ WARNING Use of electric pressure washer could create puddles and slippery surfaces. Risk of kickback. Spray gun could kickback causing you to fall resulting in death or serious injury.



- Operate the electric pressure washer from a stable surface.
- Do not overreach or stand on unstable support. Keep good footing and balance at all times.
- The cleaning area should have adequate slopes and drainage to reduce the possibility of a fall due to slippery surfaces.
- DO NOT use the electric pressure washer from a ladder, scaffolding, or any other similar location.
- Firmly grasp spray gun with both hands to avoid injury when spray gun kicks back.

⚠ WARNING Risk of eye or bodily injury. Spray could splash back, propel objects or cause internal harm resulting in serious injury.



- Always wear indirect vented (chemical splash) safety goggles marked to comply with ANSI Z87.1 when using or in vicinity of this equipment. NEVER substitute safety glasses or dry condition goggles for indirect vented safety goggles.
- Know how to stop the pressure washer and bleed pressure quickly. Be thoroughly familiar with the controls.
- DO NOT allow CHILDREN to operate the electric pressure washer.
- High pressure cleaners shall not be used by children or untrained personnel.
- Keep operating area clear of all persons.
- Inspect high pressure hose before each use. NEVER repair high pressure hose; replace it.
- DO NOT repair leaking connections with sealant of any kind; replace o-rings and gaskets.
- Keep hose connected to electric pressure washer and spray gun while system is pressurized.
- ALWAYS point spray gun in safe direction while system is pressurized and squeeze spray gun trigger to release high pressure, every time you turn off the pressure washer.
- WARNING Risk of Injection or Injury . DO NOT aim spray gun at people or animals.
- DO NOT drink from hose connected accessories.
- DO NOT secure spray gun in open position.
- DO NOT leave spray gun unattended while the electric pressure washer is in ON (I) position.
- DO NOT use a spray gun which does not have a trigger lock or trigger guard in place and in working order.
- Always be certain spray gun and accessories are correctly attached.
- Stay alert – watch what you are doing.
- DO NOT operate the product when fatigued or under the influence of alcohol or drugs.
- To reduce the risk of injury, DO NOT operate near children.
- Close supervision is necessary when this product is used near children.
- High pressure cleaners shall not be used by children or untrained personnel.
- Do not use the appliance within range of persons unless they wear protective clothing
- High pressure jets can be dangerous if subject to misuse. The jet must not be directed at persons, live electrical equipment or the appliance itself.
- Do not direct the jet against yourself or others In order to clean clothes or foot-wear.



WARNING The high pressure stream of water that this equipment produces could cut through skin and its underlying tissues, resulting in serious injury and possible amputation.

Spray gun traps high water pressure, even when motor is stopped and water is disconnected, which could result in serious injury.

- NEVER aim spray gun at people, animals, or plants.
- ALWAYS point spray gun in safe direction, squeeze spray gun trigger to release high pressure, every time you turn off pressure washer.



WARNING Risk of fire. Spraying flammable liquids could result in death or serious injury.

- DO NOT spray flammable liquids.



WARNING Chemical Burn Hazard.

Chemicals could cause burns resulting in death or serious injury.

- Always wear indirect vented (chemical splash) safety goggles marked to comply with ANSI Z87.1 when using chemicals.
- DO NOT substitute safety glasses or dry-condition goggles for indirect vented safety goggles.
- DO NOT use caustic liquid with electric pressure washer.
- Use ONLY pressure washer safe detergents/soaps. Follow all manufacturers instructions.



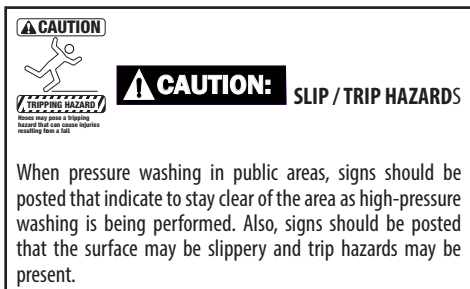
WARNING This product can expose you to chemicals including lead and lead compounds, which are known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. For more information go to www.P65Warnings.ca.gov.

NOTICE High pressure spray could damage fragile items including glass.

- DO NOT point spray gun at glass when using MAX spray pattern in selector nozzle.
- NEVER aim spray gun at plants.

NOTICE Improper treatment of electric pressure washer could damage it and shorten its life.

- If you have questions about intended use, ask dealer or contact authorized service center.
- DO NOT operate units with broken or missing parts, or without protective housing or covers.
- DO NOT by-pass any safety device on the electric pressure washer.
- DO NOT modify the electric pressure washer in any way.



Special consideration needs to be made to the safety of not just the operator of the pressure washer, but also people who may be adjacent to the area being cleaned. The best way to warn unsuspecting individuals is with signage and barriers.

Barriers can be as simple as plastic traffic cones or barricades to using barrier belts around the area being cleaned. Remember, pressure washing can dislodge weak or broken pavement turning it into projectiles that may injure others. Keeping people clear of the area is the best way to avoid injury.

Wet pavement can be slippery to unsuspecting individuals causing injury from slips and falls. High-pressure and low-pressure hoses can be trip hazards. Segregating the area and placing appropriate signage can reduce injury.

Sign examples



Barrier examples



MOVING INSTRUCTIONS

- DO NOT move the electric pressure washer by pulling on hoses. Move unit using the transport handle supplied.
- Use ONLY branded accessories intended for use with this product.

NOTICE This appliance is not intended for use by children and other persons whose physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge prevents them from using the appliance safely without supervision or instruction by a responsible person.

Children should be supervised by a responsible person to ensure that they do not play with the appliance

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Assembly



Read entire operator's manual before you attempt to assemble or operate your new electric pressure washer.

Your electric pressure washer requires some assembly but is quickly ready for use.

Items Not Included

- Garden hose
- Lubricant
- Detergent

Unpack Electric Pressure Washer

1. Remove everything from carton.
2. Ensure you have all included items prior to assembly

Items Included in the Carton

- Main unit
- Handle and spray wand holders
- Spray gun
- High pressure hose
- Quick Connect (QC) spray tips (4)
 - Yellow nozzle 15°
 - White nozzle 40°
 - Black Foam nozzle
 - Red nozzle 0°
- Nozzle cleaning tool
- Spray wand
- Screws (4)
- Operator's Manual
- Foam System Tank

Check all contents. If any parts are missing or damaged, please contact customer service at 1-877-362-4271.

Become familiar with each component before assembling the electric pressure washer. Identify contents with the illustration shown in *Features and Controls*.

Prior to Operation

1. Read and perform the following instructions while paying close attention to all warnings and notices.

NOTICE Connect **ONLY** to water source capable of supplying a minimum of 5 gpm (18.9 lpm) and no less than 20 psi (1.38 bars) at the electric pressure washer end of garden hose. Inspect all equipment, hoses and accessories thoroughly before each use, **DO NOT** use if damaged.

- **ONLY** use branded accessories intended for use with this product.
- For optimum performance, **DO NOT** use a garden hose that exceeds 50 feet in length (30 feet max if water source is a well).
- Replace only with original equipment parts.

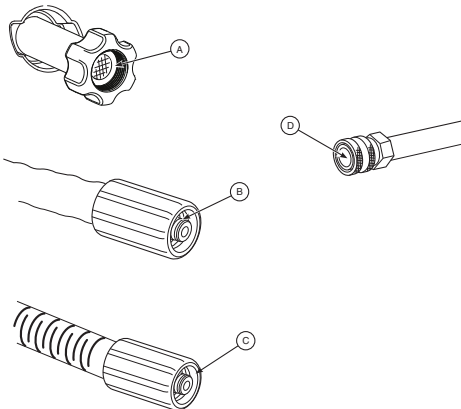
Lubricate O-Rings

Lubrication of o-rings is extremely important for installation and operation. The use of a lubricant (petroleum or synthetic grease) during assembly helps seat o-rings properly and provides an improved seal. It also helps protect the o-ring from damage by abrasion, pinching or cutting and extends the life of the o-ring.

NOTICE ALWAYS apply a small amount of lubricant on o-rings prior to assembling the garden hose to the pump (A), high pressure hose (pump end) (B), high pressure hose (gun end) (C), spray wand (gun end) (D).

Lubricate all connections shown below, following these instructions:

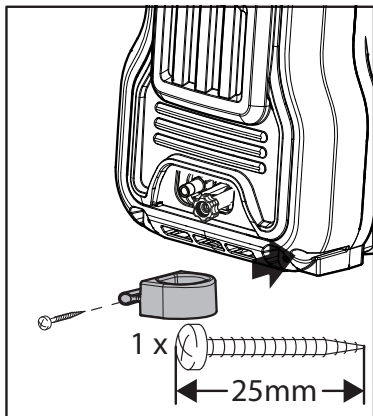
1. Inspect and clean connecting surfaces prior to lubrication and assembly.
2. Use lubricants sparingly during assembly; a light film is all that is required.
3. Use a small brush or cotton swab to apply grease directly to o-rings where they are not accessible (QC fitting, M22 fitting).



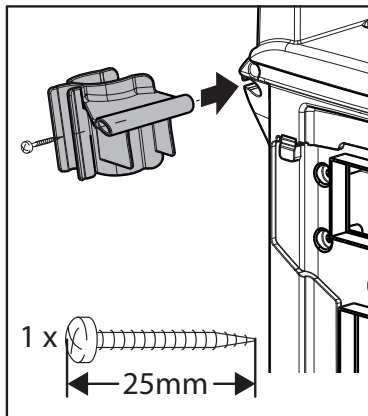
Assemble Main Unit

Pay close attention to the illustration at the bottom of this page.

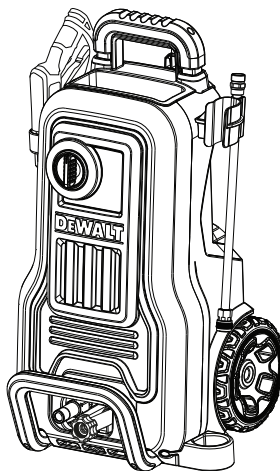
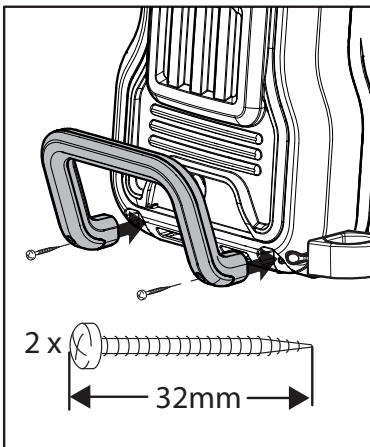
1.



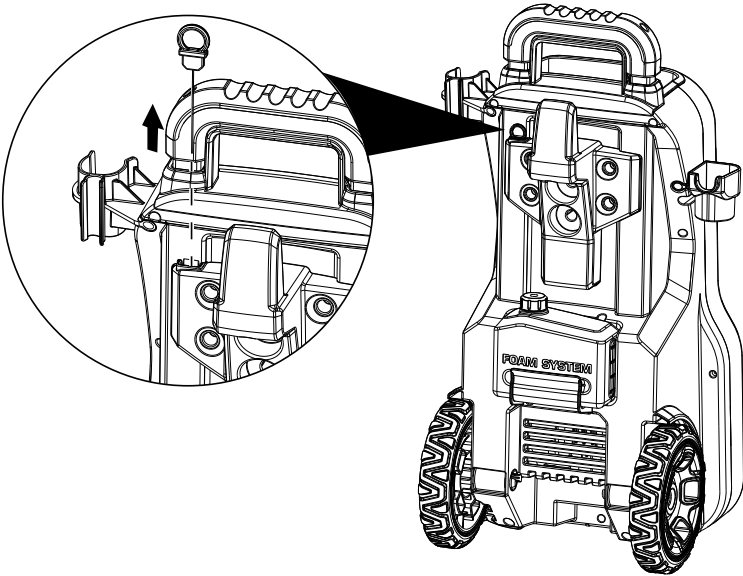
3.



2.



NOTE: Always clean nozzle before use.

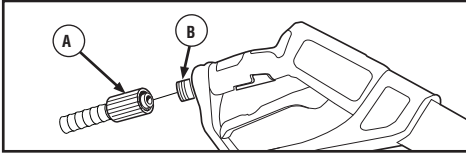


Connect Hoses and Water Supply

NOTICE DO NOT run the pump without the water supply connected and turned on.

• Damage to equipment resulting from failure to follow this instruction will void warranty.

1. Uncoil high pressure hose (A) and attach end of hose to base of spray gun (B). Tighten by hand.



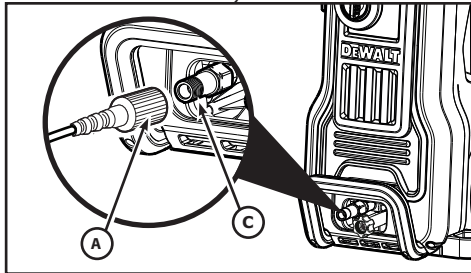
⚠ WARNING The high pressure stream of water that this equipment produces could cut through skin and its underlying tissues, resulting in serious injury and possible amputation.

Spray gun traps high water pressure, even when motor is stopped and water is disconnected, which could result in serious injury.

- NEVER aim spray gun at people, animals, or plants.
- ALWAYS point spray gun in safe direction, squeeze spray gun trigger to release high pressure, every time you turn off pressure washer.

2. Attach end of high pressure hose (A) to high pressure outlet (C) on pump. Tighten by hand.

3. Run water through your garden hose (diameter 1/2 - 13 mm) for 30 seconds to clean out any debris.



NOTICE DO NOT siphon standing water for the water supply. Use ONLY cold water (less than 90°F (32°C)).

4. Before connecting garden hose (D) to water inlet (E), inspect inlet screen (F). Clean screen if it contains debris or have it replaced if damaged. DO NOT run pressure washer if inlet screen is damaged.

Connect to Individual Branch Circuit Only.



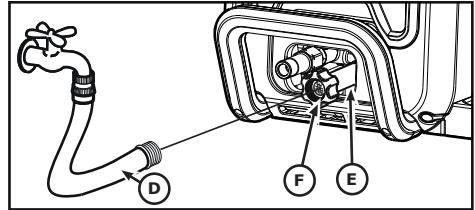
IF CONNECTION IS MADE TO A POTABLE WATER SYSTEM, THE SYSTEM SHALL BE PROTECTED AGAINST BACKFLOW.

NOTICE Using a One Way Valve (vacuum breaker or check valve) at pump inlet could cause pump or inlet connector damage.

• There MUST be at least 10 ft. (3 m) of unrestricted garden hose between the pressure washer inlet and any device, such as a vacuum breaker or check valve.

• Damage to equipment resulting from failure to follow this instruction will void warranty.

5. Connect the garden hose (D) (not to exceed 50 ft. (15 m) in length) to the water inlet (E). Tighten by hand.

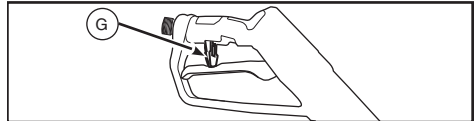


⚠ WARNING Risk of eye injury.



Spray could splash back or propel objects resulting in serious injury.

- Always wear properly rated eye protection such as safety goggles or face shield comply with ANSI Z87.1, while spraying. (safety glasses do not provide full protection.) when using or in vicinity of this equipment. NEVER substitute safety glasses or drycondition goggles for indirect vented safety goggles.
- NEVER substitute safety glasses or dry-condition goggles for indirect vented safety goggles..



6. Turn ON the water, push the trigger lock button (G) on the gun and squeeze the trigger to purge the pump system of air and impurities.

Checklist Before Starting Pump Motor

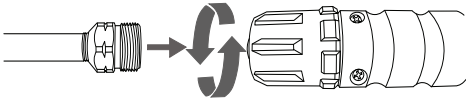
Review the unit's assembly to ensure you have performed all of the following.

1. Be sure to read Operator Safety and Operation before using the electric pressure washer.
2. Check for properly tightened hose connections.
3. Check to make sure there are no kinks, cuts, or damage to hoses.
4. Provide a proper water supply at an adequate flow.
5. Plug electrical power cord into an electrical circuit rated for 120 Volts AC at 15 Amps that is properly installed in accordance with all local codes and ordinances

NOTE The power supply must be 120 V, 60 Hz and a minimum 15 amp dedicated circuit.

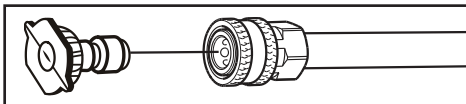
Connect Wand and Spray Tip

6. Secure the lance to the gun by carefully turning the coupler on the spray gun until the coupler stops rotating. Do not over tighten. Most of the threads on the lance will not be visible if the lance and gun are properly assembled. Be careful not to cross-thread the gun and lance.



WARNING! The threads on the lance and gun coupler can be easily cross threaded resulting in an improper assembly. An improper assembly of the gun and lance can result in personal injury. Do not use if the threads on the gun coupler and or lance are cross threaded.

7. Turn ON water, point gun in a safe direction, open trigger lock lever then squeeze trigger to purge pump of air and impurities.
8. Choose spray tip you want to use, pull back on collar of spray wand, insert spray tip and release collar. Tug on spray tip to make sure it is securely in place. See How to Use Spray Tips.

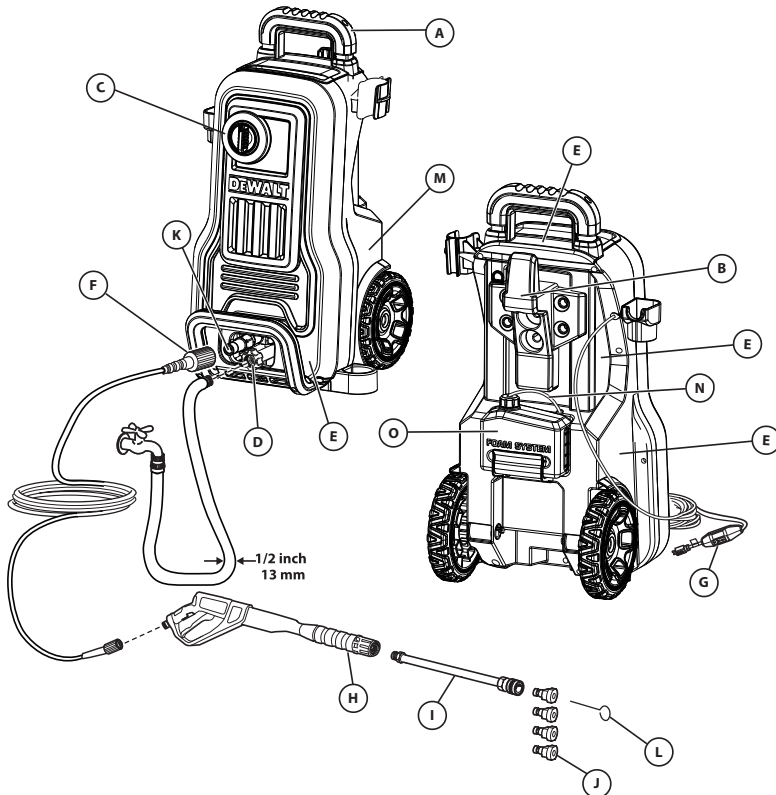


Features and Controls



Read the Operator's Manual and safety rules before operating your electric pressure washer.

Compare the illustrations with your electric pressure washer to familiarize yourself with the locations of various controls and adjustments. Save this original manual for future reference.



A - Handle

B - Electric Cord/High Pressure Hose Holder

C - Master ON/OFF Toggle Switch — Turn the switch in (I) to turn pressure washer ON. Turn the switch in (O) to turn pressure washer OFF.

D - Water Supply Inlet and Garden Hose Connector — Connect to water supply using a 50 ft. (15.24 m) maximum garden hose, 30 ft. max if water source is a well.

E - Warning Labels — Identifies hazards to be avoided when using your pressure washer.

F - High Pressure Hose — Connect one end to high pressure water outlet and the other end to spray gun.

G - Electric Cord with GFCI — The electric pressure washer and operator is protected by a ground fault circuit interrupter (GFCI).

H - Spray Gun — Controls the application of water onto cleaning surface with trigger device. Includes trigger lock.

I - Spray Wand — Allows you to switch between different spray tips.

J - Spray Tips — Quick Connect (QC) spray tips Yellow nozzle 15°, White nozzle 40°, Red nozzle 0°; Black Foam nozzle, used with wand to apply detergent to surfaces.

K - High Pressure Water Outlet — Connection for high pressure hose.

L - Nozzle Cleaner — Used to remove sediment and clogs from nozzle.

M - Identification Label — Provides model and serial number of pressure washer. Please have these readily available if calling for assistance.

N - Chemical Hose

O - Foam System Tank

Operation

Start Pressure Washer

Follow the instructions below in the order presented.



WARNING Risk of eye injury.

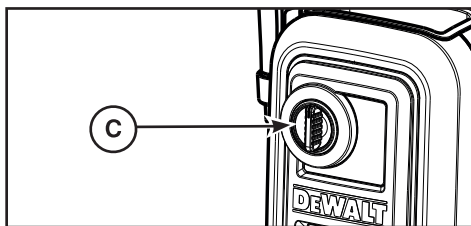
Spray could splash back or propel objects resulting in serious injury.

Always wear indirect vented (chemical splash) safety goggles marked to comply with ANSI Z87.1 when using or in vicinity of this equipment. NEVER substitute safety glasses or dry-condition goggles for indirect vented safety goggles.

1. Place the electric pressure washer near an outside water source capable of supplying water at a flow rate greater than 5 GPM (18.9 LPM) and no less than 20 PSI (1.38 BARS) at the electric pressure washer end of garden hose. DO NOT siphon supply water.
2. Connect garden hose to water inlet.
3. Check that high pressure hose is tightly connected to spray gun and high pressure outlet. See Connect Hoses and Water Supply.

NOTICE DO NOT run the pump without the water supply connected and turned on.

- Damage to equipment resulting from failure to follow this instruction will void warranty.
4. Turn ON water, point gun in a safe direction, open trigger lock small lever and squeeze trigger to purge pump system of air.
 5. Install desired spray tip into wand. See Connect Wand and Spray Tips.
 6. Turn master ON/OFF switch (C) to OFF (O) position



! DANGER:

ELECTROCUTION HAZARD

Improper connection of the equipment grounding conductor can result in the risk of electrocution. Check with a qualified electrician if you are in doubt as to whether the receptacle is properly grounded. DO NOT modify the plug provided with this product. If it will not fit the receptacle, have a proper receptacle installed by a qualified electrician. DO NOT use any type of adapter with this product.



! CAUTION:

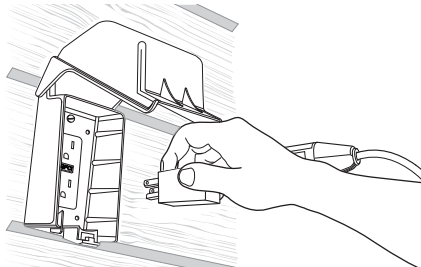
POWER SUPPLY

This pressure washer shall only be used with a dedicated receptacle/plug rated 120vAC, 60 Hz at 15 -or- 20 amperes. Any other appliances on the circuit should be turned off or unplugged when using the pressure washer. Never use the pressure washer with an adapter that may lead to higher voltage or excessive current. Excessive current may trip circuit breaker. Consult a qualified electrician if unsure of the desired power supply receptacle's ability to safely power this pressure washer.

IT IS NOT RECOMMENDED TO USE AN EXTENSION CORD. If, however, an extension cord is required, it must be an **OUTDOOR RATED 3-PRONG CORD**, that is no longer than 50 feet (15M) and has a minimum of 14 AWG (2.5mm²) conductors. Always uncoil the extension cord when in use. **DO NOT** use an extension cord that has its ground pin damaged or missing.

7. Plug electrical power cord into an electrical circuit rated for 120 Volts AC at 15 Amps that is properly installed in accordance with all local codes and ordinances. The indicator light on the GFCI should be ON.

NOTICE The power supply must be 120 V, 60 Hz and a minimum 15 amp dedicated circuit.

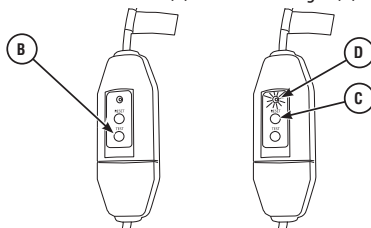


NOTICE The indicator light must be ON for the electric pressure washer to operate.



WARNING Risk of electrocution. Non-operating ground fault circuit interrupter (GFCI) could result in death or bodily injury. If indicator light does not stay ON after test and reset, do not use GFCI.

8. Press TEST button (B). The indicator light (D) should be OFF.



9. Press RESET button (C). The indicator light (D) should be ON.

NOTICE DO NOT use the electric pressure washer if above test fails.

10. Press the master ON/OFF switch (A) to the Pressure Washer ON (I) position.

11. Point gun in a safe direction, open trigger lock small lever and squeeze trigger. The electric pressure washer motor will start and stop as spray gun trigger is depressed and released.

The electric pressure washer is now ready for use. Instructions for use of the supplied accessories are given later in this section.

How to Stop Your Electric Pressure Washer

The electric pressure washer motor runs only when the trigger is engaged. To stop the electric pressure washer and turn off the motor:

1. Release spray gun trigger.

2. Turn the master ON/OFF switch to the OFF (O) position.

NOTICE Releasing the trigger will shut off the motor but does not shut off electrical power to the unit.

3. Turn off water supply.

4. ALWAYS point spray gun in a safe direction and squeeze spray gun trigger to relieve built up pressure in the unit.



WARNING The high pressure stream of water that this equipment produces could cut through skin and its underlying tissues, resulting in serious injury and possible amputation.

Spray gun traps high water pressure, even when motor is stopped and water is disconnected, which could result in serious injury.

- Keep high pressure hose connected to pump and spray gun while system is pressurized.
- ALWAYS point spray gun in safe direction, squeeze spray gun trigger to release high pressure, every time you turn off pressure washer.
- To ensure appliance safety, use only spare parts from the manufacturer or approved by the manufacturer.
- WARNING: High pressure hoses, fittings and couplings are important for the safety of the appliance. Use only hoses, fittings and couplings recommended by the manufacturer.
- Do not use the appliance if a supply cord or important parts of the appliance are damaged, e.g. Safety devices, high pressure hoses, trigger gun..

5. Disconnect GFCI plug from outlet and coil power cord.

6. Coil and store power cord, high pressure hose, spray gun and accessories on the accessory tray.

Spray Tips

There are four spray tips supplied with the pressure washer.

The soap tip is for general soap applications, and the high pressure tip is for various high pressure applications.



Black Foam nozzle . Low Pressure Foamer . Use to apply detergent



White nozzle 40°. Cars / Vans / Trucks / Outdoor Furniture



General Rinse Yellow, 15° Siding / Patios Decks / Driveways / Garage Floors



Red nozzle 0°, Removal / Oil Stains / Rust Removal

Usage Tips

- For most effective cleaning, keep spray tips 8 - 24 inches away from cleaning surface.
- If spray tips get too close, especially using a high pressure spray tip, you may damage surface being cleaned.
- DO NOT get closer than 6 inches when cleaning tires.

Applying Detergent



WARNING Chemical Burn Hazard.



Chemicals could cause burns resulting in death or serious injury.

- Always wear indirect vented (chemical splash) safety goggles marked to comply with ANSI Z87.1 when using chemicals.
- DO NOT substitute safety glasses or dry-condition goggles for indirect vented safety goggles.
- DO NOT use caustic liquid with electric pressure washer.
- Use ONLY pressure washer safe detergents/soaps. Follow all manufacturers instructions.
- This appliance has been designed for use with cleaning agents supplied or recommended by the manufacturer. The use of any other cleaning agents or chemicals may adversely affect the safety of the appliance.

1. Place the end of chemical hose (N) into the container holding chemical/cleaning solution (O).

2. NOTE: Prepare detergent solution as required by job. Install lowpressure (black) nozzle into quick connect fitting of spray wand.

NOTE: Chemicals and soaps will not siphon if the black soap nozzle is not installed on the spray wand.

NOTICE Detergent cannot be applied with high pressure spray tips.

3. Make sure garden hose is connected to water inlet. Check that high pressure hose is connected to spray gun and high pressure outlet. Turn on water.

NOTICE You must attach all hoses before you start the pressure washer.

4. Start the pressure washer as instructed in Start Pressure Washer.
5. Apply detergent to a dry surface, starting at lower portion of area to be washed and work upward using long, even, overlapping strokes.
6. Allow detergent to “soak in” for 3-5 minutes before washing and rinsing. Reapply as needed to prevent surface from drying. To prevent streaking, Do Not allow detergent to dry on surface.

Rinsing

1. Remove foam tip from wand, install another tip.
2. Keep spray gun a safe distance from area you plan to spray.



WARNING Risk of kickback.

Spray gun could kickback causing you to fall resulting in death or serious injury.

- Operate the electric pressure washer from a stable surface.
- Never use from a ladder, scaffolding, or any other similar location.
- Firmly grasp spray gun with both hands when using power spray modes to avoid injury when spray gun kicks back

3. Apply a high pressure spray to a small area and then check surface for damage. If no damage is found, you can assume it is okay to continue rinsing.
4. Start at top of area to be rinsed, working down with same overlapping strokes as you used for cleaning.

Other Cleaning Tips

- NEVER leave the electric pressure washer unattended while it is plugged into an electrical outlet and while water is supplied to the equipment.
- If you have the nozzle too far away from the surface being washed, the cleaning may not be as effective.

How to Store Accessories

The unit is equipped with areas to store your high pressure hose, spray gun, spray wand, and power cord. Coil power cord on hook on back of the unit. Wrap high pressure hose and store on hook on back of the unit. Store spray gun in slots on left side of main unit. Snap spray wand in slots on right side of main unit.

NOTICE Flush detergent and siphoning system after each use by placing tube into a bucket of clean water, then run pressure washer with soap tip for 1-2 minutes.

Maintenance

General Recommendations

Regular maintenance will improve the performance and extend the life of the electric pressure washer.

The electric pressure washer's warranty does not cover items that have been subjected to operator abuse or negligence. To receive full value from the warranty, the operator must maintain the electric pressure washer as instructed in this manual, including proper storage.

NOTICE Should you have questions about replacing components on your electric pressure washer, please call customer center for assistance.

Before Each Use

1. Clean debris.
2. Check water inlet screen for debris or damage.
3. Check high pressure hose for leaks.
4. Check spray gun operation.

Electric Pressure Washer Maintenance

Clean Debris

Daily or before use, clean accumulated debris from electric pressure washer. Inspect cooling air slots and openings on the main unit. These openings must be kept clean and unobstructed. The electric pressure washer parts should be kept clean to reduce the risk of overheating and ignition of accumulated debris.

- Use a damp cloth to wipe exterior surfaces clean.

NOTICE Improper treatment of the electric pressure washer can damage it and/or shorten its life.

- DO NOT insert any objects through cooling slots.

Check and Clean Water Inlet Screen

Remove water inlet coupling (D).

Water inlet is located at bottom of unit. Examine water inlet screen. If the screen is dirty, clean with a small brush and water. If the screen is damaged, replace it.

Check High Pressure Hose

The high pressure hose can develop leaks from wear, kinking, or abuse. Inspect the hose each time before using it. Check for cuts, leaks, abrasions or bulging of cover, damage or movement of couplings. If any of these conditions exist, replace the hose immediately.

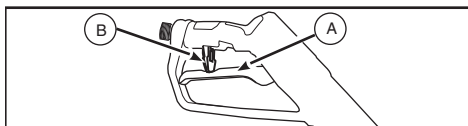


WARNING The high pressure stream of water that this equipment produces could cut through skin and its underlying tissues, resulting in serious injury and possible amputation.

- NEVER repair high pressure hose. Replace it.
- Replacement hose rating MUST equal or exceed maximum pressure rating of unit.

Check Spray Gun

Examine the hose connection to the spray gun and make sure it is secure. Test the trigger (A) by pressing the trigger lock button (B) and making sure the trigger “springs back” into place when you release it. You should not be able to press the trigger without pressing the trigger lock button. Replace spray gun immediately if it fails any of these tests.



Spray Tip Maintenance

Excessive pump pressure can cause a pulsing sensation felt while squeezing the spray gun trigger. The principal cause of excessive pump pressure is a spray tip clogged or restricted with foreign materials such as dirt, etc. A clogged spray tip could lead to pump cycling ON/OFF or not turning on even when there is some flow.

1. Turn the master ON/OFF switch to the OFF (0) position. Remove power cord plug from electrical outlet.
2. Disconnect water supply at the electric pressure washer.
3. ALWAYS point spray gun in a safe direction, push the trigger unlock button and squeeze spray gun trigger to release retained high water pressure.



WARNING The high pressure stream of water that this equipment produces could cut through skin and its underlying tissues, resulting in serious injury and possible amputation.

Spray gun traps high water pressure, even when motor is stopped and water is disconnected, which could result in serious injury

- Keep high pressure hose connected to pump and spray gun while system is pressurized.
- ALWAYS point spray gun in safe direction, squeeze spray gun trigger to release high pressure, every time you turn off pressure washer.

4. Remove spray tip from end of spray wand.
5. Use the nozzle cleaner to free any foreign material clogging or restricting any of the spray tips.
6. Using a garden hose, remove additional debris by back flushing water through spray wand. Back flush between 30 to 60 seconds.
7. Reinstall spray tip into spray wand.
8. Reconnect spray wand to spray gun.
9. Make sure garden hose is connected to water inlet. Check that high pressure hose is connected to spray gun and pump. Turn on water.
10. Plug power cord into electrical outlet and turn the master ON/OFF switch to the ON (I) position.
11. Test the electric pressure washer by operating with the wand.

Pump and Motor Maintenance

The electric pressure washer does not require any maintenance to the pump or motor. Both assemblies are pre-lubricated and sealed, requiring no additional lubrication ever.

After Each Use

Water should not remain in the unit for long periods of time.

Sediments or minerals can deposit on pump parts and “freeze” pump action. Follow these procedures after every use:

1. Flush detergent tank (if used) .
2. Rinse detergent bottle out with fresh clean water and reinstall.
3. Run the electric pressure washer with foamer spray tip. Flush for one or two minutes.
4. Turn the master ON/OFF switch to the OFF (0) position.
5. Turn off water supply, point gun in a safe direction, push the trigger unlock button and squeeze trigger to relieve trapped pressure.
6. Disconnect hose from spray gun and high pressure outlet on pump. Drain water from hose, spray gun, and spray wand. Use a rag to wipe off the hose.
7. Drain water from pump by tipping unit to the side (water inlet facing down) for two minutes. Tip to the other side (high pressure outlet facing down) for an additional two minutes.
8. Wrap high pressure and store on hook on back of the main unit.
9. Coil power cord on brackets.
10. Store spray gun and spray wand in slots on the main unit. Store spray tips in holes on accessory tray.
11. Store unit in a clean, dry area.
12. If storing for more than 30 days see Winter or Long Term Storage.

Winter or Long Term Storage

Follow steps in After Each Use.

NOTICE Water left in pump could freeze and permanently damage pump. Freeze damage is not covered under warranty.

Protecting the Pump

To protect the pump from damage caused by mineral deposits or freezing, use **DeWALT PRESSURE WASHER PUMP GUARD**.

This prevents freeze damage and lubricates plungers and seals.

NOTICE Pump Guard is available as an optional accessory. It is not included with the electric pressure washer.

NOTICE You must protect your unit from freezing temperatures.

- Failure to do so will permanently damage your pump and render your unit inoperable.

CAUTION: Always store your pressure washer in a location where the temperature will not fall below 40 °F (4 °C). The pump in this machine is susceptible to permanent damage if frozen. **FREEZE DAMAGE IS NOT COVERED BY THE WARRANTY.**

Final Storage Procedures

1. Coil power cord and store on the hook on the back of the main unit.
2. Coil high pressure hose and store on the hook on the back of the main unit.
3. Store spray gun and spray wand in slots on the main unit.
4. Store unit in a clean, dry area that is protected from freezing temperatures.
5. Cover unit with a suitable protective cover that does not retain moisture.

Troubleshooting

Problem	Cause	Correction
Pump has following problems: failure to produce pressure, erratic pressure, chattering, loss of pressure, low water volume.	1. Water inlet is blocked. 2. Inadequate water supply. 3. Garden hose is kinked or leaking. 4. Clogged water inlet screen. 5. Water supply is over 90°F (32°C). 6. High pressure hose is blocked or leaks. 7. Nozzle is obstructed. 8. Pump is faulty.	1. Clear inlet. 2. Provide adequate water flow. 3. Straighten garden hose or replace if leaking. 4. Check and clean water inlet screen. 5. Provide cooler water supply. 6. Clear blocks in high pressure hose or replace hose. 7. Clean nozzle. 8. Contact the authorized service center.
Unit fails to start when spray gun trigger is squeezed.	1. Water supply is not turned on. 2. Unit is not turned on. 3. Garden hose is too long. 4. GFCI Tripped. 5. Cord is not plugged into outlet.	1. Turn on water supply. 2. Turn the master ON/OFF switch to the Pressure Washer ON () position. Reset GFCI. 3. Use only 50 ft. (15.24 m) maximum garden hose. 4. Reset GFCI or Contact Service Center. 5. Plug cord into outlet.
Detergent fails to mix with spray.	1. Transparent tube is clogged or cracked. 2. Transparent tube is not fully inserted in detergent tank. 3. Tip wrong	1. Clean or replace transparent tube. 2. Insert transparent tube so that end contacts bottom of detergent tank. 3. Intall soap tip on wand

Service Information

Do not return this product to your retailer. Please contact our customer service department at cservice@fna-group.com or 1-877-362-4271.

Limited Warranty

Limited Warranty

This product is warranted against defects in material and workmanship for a period of three years on all components excluding the spray gun, high pressure hose, wands, nozzles, and ground fault circuit interrupter (GFCI) which are only covered for 90 days; effective from the date of retail purchase and is not transferable.

This warranty excludes incidental/ consequential damages and failures due to misuse, abuse or normal wear and tear. This warranty applies only to products used in consumer (home) applications.

This warranty does not apply to commercial or rental applications.

This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights, which vary from state to state.

Please complete and return the enclosed Customer Information Card.

Return of this card is not required to validate this warranty. A store issued receipt or credit card statement showing the purchase date is an acceptable warranty validation. Please retain one of these documents in your records.

If you have any questions, please contact our customer service department at 1-877-362-4271.

damage resulting from failure to observe any of the following conditions:

- 1) The inlet water pressure must be between 20 and 100 psi.
- 2) The inlet water temperature must not exceed 90°F (32°C)
- 3) The unit should not be stored in areas where temperatures may drop below 40°F (4°C)

Implied Warranties

Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, are limited in duration to one year on all components excluding the spray gun, high pressure hose, wand, and ground fault circuit interrupter (GFCI) which are only covered for 90 days; effective from the date of retail purchase and is not transferable. This warranty excludes incidental/consequential damages and failures due to misuse, abuse or normal wear and tear. This warranty applies only to products used in consumer (home) applications. This warranty does not apply to commercial or rental applications. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights, which vary from state to state.

Some states do not allow the exclusion or limitation of implied warranties or incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

What is covered: Replacement parts and labor. Please note that we reserve the right to repair or replace the product as we deem appropriate.

What is not covered: This warranty does not include such parts as nozzles which must be replaced as part of normal maintenance of the equipment, rather than as the result of a defect. Transportation charges to warranty center for defective products.

Transportation charges to consumer for repaired products. Damages caused by abuse, accident, improper repair, or failure to perform normal maintenance.

Use of improper chemicals or noncompliance with the operator manual's instructions. Sales outside of the United States or Canada. Any other expense including consequential damages, incidental damages, or incidental expenses, including damage to property. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty does not cover

GUARDE ESTE MANUAL PARA SU USO FUTURO

Guarde este manual para futuras consultas. Este manual debe considerarse un elemento permanente del producto y conservarse con él. Este manual debe estar a disposición de cualquier persona que utilice el producto o los productos que trata. En caso de venta, este manual debe entregarse al nuevo propietario junto con el producto o los productos que trata. Si el manual se daña, se pierde o no se puede utilizar por cualquier razón, puede descargar una copia de las páginas de producto en www.dewalt.com o ponerse en contacto con el servicio de atención al cliente llamando al 1-877-362-4271.

Anote el número de modelo, el número de serie y la fecha de compra de este producto en los espacios indicados a continuación y guarde este manual junto con el recibo de compra para futuras consultas.

Número de modelo: _____

Número de serie: _____

Fecha de compra: _____

Gracias

por comprar esta hidrolavadora eléctrica de alta calidad. Nos complace que haya depositado su confianza en esta marca. Si la utiliza y la mantiene respetando las instrucciones de este manual, su hidrolavadora le proporcionará muchos años de servicio impecable.

Este manual contiene información de seguridad para advertirle sobre los peligros y riesgos asociados a las hidrolavadoras eléctricas, y para indicarle cómo evitarlos. Dado que el fabricante no conoce necesariamente todas las aplicaciones en la que se podría utilizar esta hidrolavadora eléctrica, es importante que usted lea detenidamente y entienda estas instrucciones antes de poner en marcha este equipo o intentar utilizarlo. **Guarde estas instrucciones originales para futuras consultas.**

Antes de utilizar esta hidrolavadora eléctrica es necesario realizar su montaje final. Consulte las instrucciones sobre los procedimientos de montaje final en la sección de montaje de este manual. Siga las instrucciones por completo.

Índice

Seguridad del operador	22
Montaje	25
Características y controles	31
Funcionamiento	32
Mantenimiento	35
Almacenamiento en invierno o durante largos períodos	37
Resolución de problemas	37
Garantía	38
Especificaciones	59

Seguridad del operador

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

Descripción del equipo

 **ADVERTENCIA** No leer ni seguir las instrucciones del manual del operador y todas las instrucciones de funcionamiento antes de usar el producto podría ocasionar la muerte o lesiones graves.

- Lea este manual detenidamente y familiarícese con la hidrolavadora eléctrica. Conozca sus aplicaciones, sus limitaciones y los peligros que conlleva.

Hemos hecho todo lo posible para asegurarnos de que la información de este manual sea correcta y esté actualizada. No obstante, nos reservamos el derecho a cambiar, modificar o mejorar el producto y este documento en cualquier momento y sin necesidad de previo aviso.

Circuitos protegidos con interruptores a tierra

Esta hidrolavadora está dotada de un circuito protegido con interruptores de falla a tierra (GFCI) integrados en el enchufe del cable de alimentación.

Este dispositivo garantiza mayor protección frente al riesgo de descargas eléctricas.

Si fuera necesario sustituir el enchufe o el cable, utilice piezas de repuesto exactamente idénticas que dispongan de protección GFCI.

Apagado automático

La hidrolavadora eléctrica está equipada con un sensor que detecta el aumento de presión al soltar o bloquear el gatillo de la pistola pulverizadora.

El sensor hará que el motor se apague siempre que el gatillo de la pistola pulverizadora esté liberado o bloqueado.

Si el motor continúa en funcionamiento cuando se libera o se bloquea el gatillo de la pistola pulverizadora, NO USE LA MÁQUINA.

AVISO La hidrolavadora eléctrica está equipada con un interruptor de encendido/apagado de la alimentación principal.

Cuando la hidrolavadora eléctrica no está en uso, el interruptor siempre debe estar en la posición de apagado (O) para evitar probables daños.

Sobrecarga del motor

El motor eléctrico de esta hidrolavadora eléctrica está equipado con un dispositivo de protección contra sobrecargas (termostato).

Este dispositivo apagará automáticamente el motor si se recalienta o consume demasiada corriente.

Si se activa el dispositivo de protección contra sobrecargas, desconecte la alimentación. Para ello, coloque el interruptor principal de encendido/apagado en la posición de apagado (O).

Deje que el equipo se enfríe durante 30 minutos.

Luego, coloque el interruptor principal de encendido/apagado en la posición de encendido (I) para reanudar el funcionamiento.

Información de seguridad importante

Lea y comprenda todo el manual antes de montar el producto, utilizarlo o realizar el mantenimiento.

Siga las instrucciones de mantenimiento especificadas en este manual.

Símbolos de seguridad y significados



Leer Manual



Descarga eléctrica



Incendio



Superficie resbaladiza



Caída



Inyección de líquidos



Proyecciones



Objetos volantes



Quemaduras químicas



Agua no potable



No dirija nunca el chorro a usted mismo, a otras personas, a animales, a fuentes de energía ni a la unidad.

 El símbolo de alerta de seguridad indica un posible riesgo para su integridad física. Se utiliza una palabra de señalización (PELIGRO, ADVERTENCIA o PRECAUCIÓN) junto con el símbolo de alerta para indicar el grado o nivel de gravedad del riesgo. Se puede utilizar un símbolo de seguridad para representar el tipo de riesgo. La palabra AVISO indica una información no relacionada con los daños personales.

 **PELIGRO** indica un peligro que, si no se evita, ocasionará la muerte o una lesión grave.

 **ADVERTENCIA** indica un peligro que, si no se evita, podría ocasionar la muerte o una lesión grave.

 **PRECAUCIÓN** indica un peligro que, si no se evita, podría ocasionar una lesión leve o moderada.

AVISO indica una información considerada importante, pero no relacionada con un peligro potencial.

Instrucciones para la puesta a tierra

Este producto debe tener una puesta a tierra. En caso de mal funcionamiento o avería, la conexión a tierra proporciona un camino de menor resistencia para la corriente eléctrica con el fin de reducir el riesgo de descarga eléctrica.

Este producto está equipado con un cable que tiene un conductor de tierra para el equipo y una clavija de tierra. El enchufe debe conectarse a una toma de corriente adecuada que esté correctamente instalada y conectada a tierra de conformidad con todos los códigos y ordenanzas locales.

ADVERTENCIA - La conexión incorrecta del conductor de puesta a tierra del equipo puede provocar un riesgo de electrocución. Consulte a un electricista cualificado o al personal de servicio si tiene dudas sobre si la toma de corriente está correctamente conectada a tierra. No modifique el enchufe suministrado con el producto; si no se ajusta a la toma de corriente, haga que un electricista cualificado le instale una toma de corriente adecuada. No utilice ningún tipo de adaptador con este producto.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

ADVERTENCIA - Cuando utilice este producto deberá seguir siempre las precauciones básicas, incluidas las siguientes:



ADVERTENCIA Riesgo de electrocución. El contacto con ambos conductores de alimentación al mismo tiempo podría ocasionar descargas eléctricas o quemaduras, que pueden provocar lesiones graves o la muerte.



- Conectar solo a una toma de corriente con una conexión a tierra adecuada. NO quite la clavija de tierra del enchufe.
- Inspeccione el cable antes de cada uso, NO lo utilice si está dañado.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, por el servicio técnico o bien por personal cualificado para evitar situaciones de peligro.
- El producto está equipado con un interruptor de falla a tierra (GFCI) montado en el enchufe del cable de alimentación. Si es necesario cambiar el enchufe o el cable, utilice solamente piezas de repuesto idénticas.
- Mantenga todas las conexiones secas y alejadas del suelo.
- NO toque el enchufe con las manos mojadas.
- NO pase el cable a través de puertas, ventanas, agujeros en los techos, paredes o suelos.
- NO camine sobre el cable.
- NO conduzca sobre el cable, no lo arrastre ni coloque objetos sobre él.
- NO pulverice cerca de una fuente de alimentación.
- Desconecte el aparato de la fuente de alimentación eléctrica antes de realizar las operaciones de mantenimiento.



ADVERTENCIA El uso de la hidrolavadora eléctrica podría formar charcos y generar superficies resbaladizas. Riesgo de contragolpe. La pistola pulverizadora podría retroceder y hacer que usted se caiga, lo que podría provocarle la muerte o lesiones graves.



- Utilice la hidrolavadora eléctrica desde una superficie estable.
- No se estire ni se suba a un apoyo inestable. Mantenga una postura firme y equilibrada en todo momento.
- La zona de limpieza debe tener la debida inclinación y un sistema de drenaje adecuado para reducir la posibilidad de caída debido a superficies resbaladizas.
- NO utilice la hidrolavadora eléctrica desde una escalera, un andamio u otro lugar similar.
- Sujete firmemente la pistola pulverizadora con ambas manos para evitar lesiones en caso de contragolpe de la pistola.



PELIGRO: PELIGRO DE ELECTROCUCIÓN

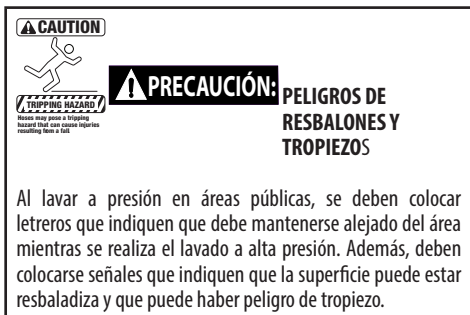
La conexión incorrecta del conductor de toma tierra del equipo puede provocar riesgo de electrocución. Consulte con un electricista cualificado si tiene dudas sobre si el receptáculo está correctamente conectado a tierra. NO modifique el enchufe suministrado con este producto. Si no se ajusta al receptáculo, haga que un electricista cualificado instale un receptáculo adecuado. NO utilice ningún tipo de adaptador con este producto.



PRECAUCIÓN: FUENTE DE ALIMENTACIÓN

Esta lavadora a presión sólo se debe usar con un receptáculo/enchufe específico con una capacidad nominal de 120VAC, 60 Hz a 15 o 20 amperios. Cualquier otro aparato del circuito debe estar apagado o desenchufado cuando se utilice la lavadora a presión. Nunca utilice la lavadora a presión con un adaptador que pueda provocar un voltaje más alto o una corriente excesiva. Una corriente excesiva puede disparar el disyuntor. Consulte a un electricista cualificado si no está seguro de la capacidad del receptáculo de la fuente de alimentación deseada para alimentar de forma segura esta lavadora a presión.

NO SE RECOMIENDA UTILIZAR ALARGADOR. Sin embargo, si se requiere un cable de extensión, debe ser un **CABLE DE 3 CLAVIJAS CON CLASIFICACIÓN PARA EXTERIORES**, que no tenga más de 50 pies (15 M) y tenga un mínimo de 14 AWG (2,5 mm²) de conductores. Siempre desenrolle el cable de extensión cuando esté en uso. **NO** utilice un cable de extensión cuyo pasador de conexión a tierra esté dañado o falte.



Se debe prestar especial atención a la seguridad no solo del operador de la lavadora a presión, sino también de las personas que pueden estar adyacentes al área que se está limpiando. La mejor manera de advertir a las personas desprevenidas es con señales y barreras.

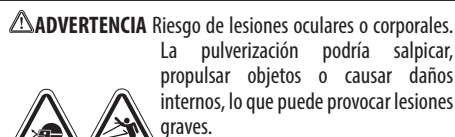
Las barreras pueden ser tan sencillas como conos de tráfico de plástico o barricadas hasta el uso de cinturones de barrera alrededor de la zona que se está limpiando. Recuerde que el lavado a presión puede desprender el pavimento débil o roto convirtiéndolo en proyectiles que pueden herir a otras personas. Mantener a las personas alejadas de la zona es la mejor manera de evitar lesiones.

El pavimento húmedo puede ser resbaladizo para personas desprevenidas que causan lesiones por resbalones y caídas. Las mangueras de alta y baja presión pueden ser un riesgo de tropiezo. Segregar el área y colocar la señales adecuadas puede reducir las lesiones.

Ejemplos de signos



Ejemplos de barreras



- Utilice siempre gafas de seguridad con ventilación indirecta (salpicaduras de productos químicos) marcadas de conformidad con la norma ANSI Z87.1 cuando utilice este equipo o esté cerca de él. NUNCA sustituya las gafas de seguridad con ventilación indirecta por gafas de seguridad o gafas de condición seca.
- Sepa cómo detener la hidrolavadora y descargar la presión rápidamente. Familiarícese bien con los controles.
- NO permita que los NIÑOS utilicen la hidrolavadora eléctrica.
- Las limpiadoras a alta presión no deben ser utilizadas por niños o personal no capacitado.
- No deje que nadie se acerque a la zona de trabajo.
- Inspeccione la manguera de alta presión antes de cada uso. NUNCA repare la manguera de alta presión; reemplácela.
- NO repare las conexiones con fugas aplicando sellador de ningún tipo; reemplace las juntas tóricas y las juntas.
- Mantenga la manguera conectada a la hidrolavadora eléctrica y a la pistola pulverizadora cuando el sistema esté presurizado.
- SIEMPRE apunte con la pistola pulverizadora hacia una dirección segura mientras el sistema esté presurizado y apriete el gatillo de la pistola para liberar la alta presión, cada vez que apague la hidrolavadora.
- ADVERTENCIA Riesgo de inyección o lesiones. • NO apunte la pistola pulverizadora hacia personas o animales.
- NO beba de los accesorios conectados a la manguera.
- NO fije la pistola pulverizadora en la posición abierta.
- NO deje la pistola pulverizadora desatendida cuando la hidrolavadora eléctrica está en la posición de encendido (I).
- NO utilice una pistola pulverizadora que no tenga un bloqueo o seguro de gatillo instalado y en buenas condiciones.
- Asegúrese siempre de que la pistola pulverizadora y los accesorios estén conectados correctamente.
- Manténgase alerta, observe lo que está haciendo.
- NO utilice el producto si está cansado o bajo la influencia de alcohol o drogas.
- Para reducir el riesgo de lesiones, NO lo utilice cerca de los niños.
- Es necesaria una atenta supervisión cuando se utiliza este producto cerca de niños.
- Las limpiadoras a alta presión no deben ser utilizadas por niños o personal no capacitado.
- NO use el aparato dentro del alcance de personas a menos que use ropa protectora.
- Los chorros de alta presión pueden resultar peligrosos si se utilizan incorrectamente. Este chorro no debe dirigirse a personas, equipos eléctricos activos ni al aparato.
- No dirija el chorro contra usted o contra otros para limpiar la ropa ni el calzado.



ADVERTENCIA El chorro de agua a alta presión que genera este equipo podría atravesar la piel y los tejidos subcutáneos, y causar lesiones graves y la posible amputación de un miembro.

La pistola pulverizadora acumula agua a alta presión, incluso con el motor parado y el agua desconectada, lo que puede provocar lesiones graves.

- NUNCA apunte la pistola pulverizadora hacia personas, animales o plantas.
- Apunte SIEMPRE la pistola pulverizadora en dirección segura, apriete el gatillo de la pistola para liberar la alta presión, cada vez que apague la hidrolavadora.



ADVERTENCIA Riesgo de incendio. Pulverizar líquidos inflamables podría causar la muerte o lesiones graves.

- NO pulverice líquidos inflamables.



ADVERTENCIA Peligro de quemaduras químicas.

Los productos químicos podrían ocasionar quemaduras que podrían provocar la muerte o lesiones graves.

- Utilice siempre gafas de seguridad con ventilación indirecta (salpicaduras de productos químicos) marcadas de conformidad con la norma ANSI Z87.1 cuando utilice productos químicos.
- NO sustituya las gafas de seguridad con ventilación indirecta por gafas de seguridad o gafas de condición seca.
- NO use líquido cáustico con la hidrolavadora eléctrica.
- Utilice SOLAMENTE detergentes o jabones de uso seguro para hidrolavadoras. Siga todas las instrucciones del fabricante.



ADVERTENCIA Este producto contiene plomo y compuestos de plomo que, según el estado de California, pueden causar cáncer y defectos de nacimiento u otros problemas reproductivos. Para más información, consulte www.P65Warnings.ca.gov.

AVISO La pulverización a alta presión podría dañar objetos frágiles, incluido el vidrio.

- NO apunte la pistola pulverizadora hacia objetos de vidrio cuando utilice la boquilla con el modo MÁX.
- NUNCA apunte la pistola hacia plantas.

AVISO Un tratamiento inadecuado de la hidrolavadora eléctrica podría dañarla y acortar su vida útil.

- En caso de duda sobre su uso previsto, diríjase al distribuidor o póngase en contacto con un centro de servicio autorizado.
- NO utilice el producto si tiene piezas rotas, le faltan piezas, las carcassas o las cubiertas de protección.
- NO eluda ningún dispositivo de seguridad de la hidrolavadora eléctrica.
- NO modifique la hidrolavadora eléctrica de ninguna manera.

INSTRUCCIONES DE MANIPULACIÓN

- NO mueva la hidrolavadora eléctrica tirando de las mangueras. Mueva la unidad utilizando el asa de transporte incluida.
- Utilice SOLO accesorios de marca específicos para utilizarlos con este producto.

AVISO Este aparato no debe ser usado por niños o personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que no posean experiencia y conocimiento apropiados, hasta que no hayan sido capacitadas o instruidas adecuadamente.

Los niños deben ser supervisados por una persona responsable para garantizar que no jueguen con el aparato.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

Montaje



Lea todo el manual del operador antes de intentar armar o utilizar su nueva hidrolavadora eléctrica.

Es necesario realizar el montaje final de esta hidrolavadora eléctrica, pero rápidamente está lista para su uso.

Artículos no incluidos

- Manguera de jardín
- Lubricante
- Detergente

Desembale la hidrolavadora eléctrica

1. Saque todos los componentes de la caja.
2. Asegúrese de tener todos los elementos que se incluyen antes de ensamblarla.

Artículos incluidos en la caja

- Unidad principal
- Asa y soportes para lanza pulverizadora
- Pistola pulverizadora
- Manguera de alta presión
- Puntas de rociado (4) de conexión rápida (QC)
 - Boquilla amarilla 15°
 - Boquilla blanca 40°
 - Boquilla de espuma negra
 - Boquilla roja 0°
- Herramienta de limpieza boquilla
- Lanza pulverizadora
- Tornillos (4)
- Manual del operador
- Tanque del sistema de espuma

Compruebe todo el contenido. Si falta alguna pieza o está dañada, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente llamando al 1-877-362-4271.

Familiarícese con todos los componentes antes de montar la hidrolavadora eléctrica. Identifique los contenidos en la ilustración que se muestra en *Características y Controles*.

Antes del funcionamiento

1. Lea y siga estas instrucciones, y preste atención a las advertencias y avisos.

AVISO Realice la conexión **SOLO** a una fuente de agua capaz de suministrar un mínimo de 5 gpm (18.9 l/m) y no menos de 20 PSI (1.38 bares) al extremo de la hidrolavadora eléctrica de la manguera para jardín. Revise bien todo el equipo, las mangueras y los accesorios antes de cada uso. **NO** los utilice si están dañados.

- Utilice **SOLO** accesorios de marca que hayan sido fabricados para este producto.
- Para un funcionamiento óptimo, **NO** use una manguera de jardín de más de 50 pies (15 m) de longitud (30 pies como máximo si la fuente de agua es un pozo).
- Utilice solamente piezas de recambio originales.

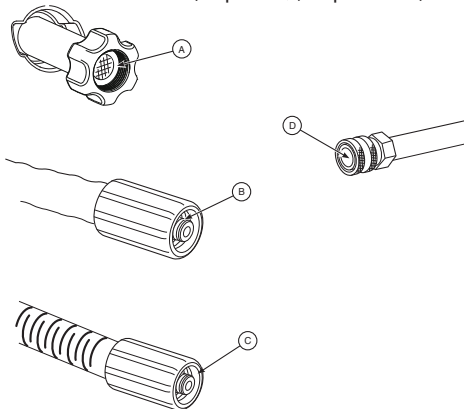
Lubrique las juntas tóricas

La lubricación de las juntas tóricas es muy importante para la instalación y el funcionamiento. El uso de un lubricante (petróleo o grasa sintética) durante el montaje ayuda a que las juntas tóricas se asienten correctamente y garantiza un mejor sellado. También ayuda a evitar que la junta tórica se dañe por abrasión, pellizcado o cortes, y aumenta la vida útil de la junta tórica.

AVISO Aplique **SIEMPRE** una pequeña cantidad de lubricante en las juntas tóricas antes de montar la manguera de jardín en la bomba (A), la manguera de alta presión (extremo de la bomba) (B), la manguera de alta presión (extremo de la pistola) (C), la lanza pulverizadora (extremo de la pistola) (D).

Lubrique todas las conexiones indicadas a continuación, siguiendo estas instrucciones:

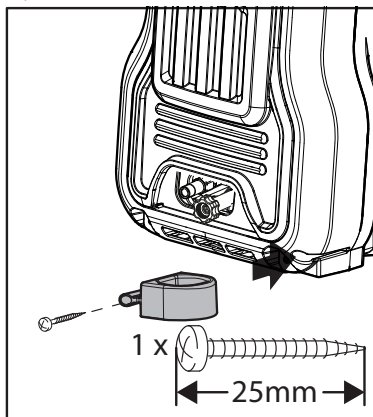
1. Revise y limpie las superficies de conexión antes de pasar a la lubricación y el montaje.
2. Sea moderado en el uso de lubricantes durante el montaje. Solo requiere una pequeña lubricación.
3. Use un cepillo pequeño o un bastoncillo de algodón para aplicar la grasa directamente a las juntas tóricas en los lugares donde no son accesibles (adaptador QC, adaptador M22).



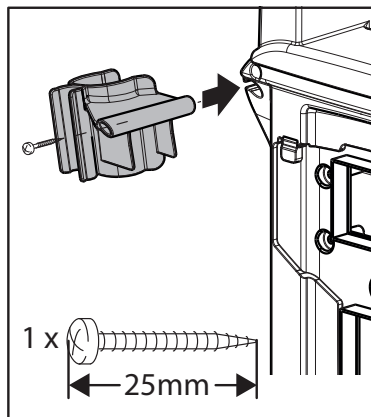
Montaje de la unidad principal

Presta mucha atención a la ilustración que aparece al final de esta página.

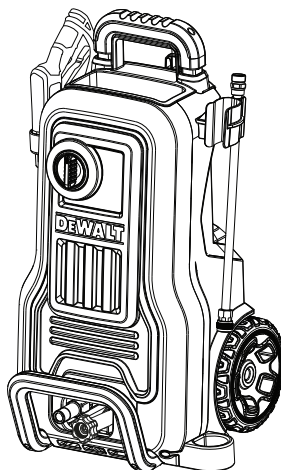
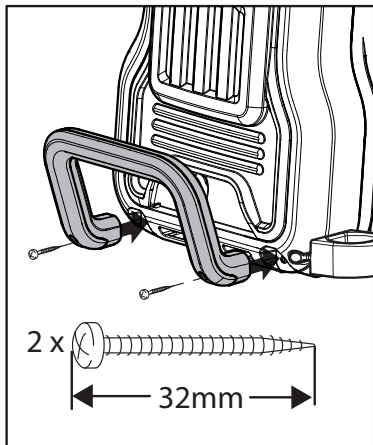
1.



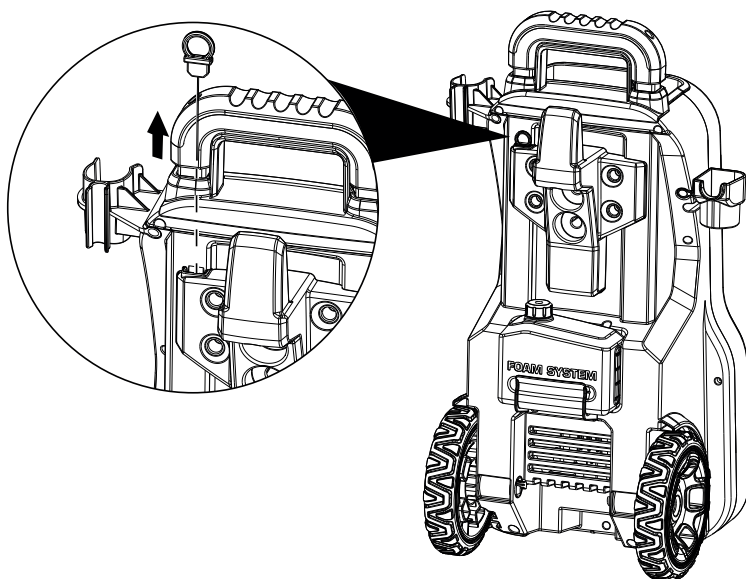
3.



2.



AVISO: Limpie siempre el limpiador de la boquilla antes de usarla.

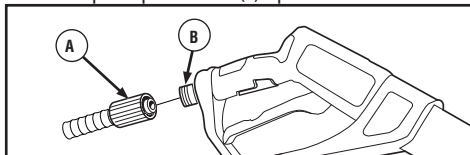


Conexión de las mangueras y del suministro de agua

AVISO NO ponga la bomba en funcionamiento sin tener el suministro conectado y abierto.

- Los daños en el equipo derivados del incumplimiento de estas instrucciones anularán la garantía.

1. Desenrolle la manguera de alta presión (A) y conecte el extremo a la base de la pistola pulverizadora (B). Apriete a mano.



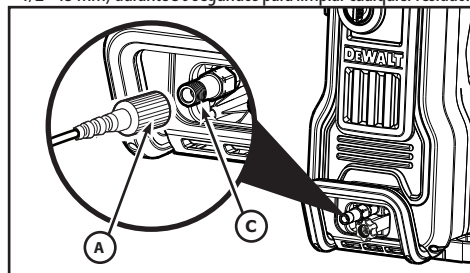
⚠ ADVERTENCIA El chorro de agua a alta presión que genera este equipo podría atravesar la piel y los tejidos subcutáneos, y causar lesiones graves y la posible amputación de un miembro.

La pistola pulverizadora acumula agua a alta presión, incluso con el motor parado y el agua desconectada, lo que puede provocar lesiones graves.

- NUNCA apunte la pistola pulverizadora hacia personas, animales o plantas.
- SIEMPRE apunte la pistola pulverizadora en una dirección segura, apriete el gatillo de la pistola para liberar la alta presión cada vez que apague la hidrolavadora.

2. Conecte el extremo de la manguera de alta presión (A) a la toma de alta presión (C) de la bomba. Apriete a mano.

3. Deje correr el agua a través de la manguera de jardín (diámetro 1/2 - 13 mm) durante 30 segundos para limpiar cualquier residuo.



AVISO NO saque con sifón el agua estancada hacia el abastecimiento de agua. Use SOLO agua fría (temperatura inferior a 90°F (32°C)).

4. Antes de conectar la manguera de jardín (D) a la entrada de agua (E), inspeccione el filtro de entrada (F). Limpie el filtro si tiene residuos o cámbielo si está dañado. NO ponga la hidrolavadora en funcionamiento si el filtro de entrada está dañado.

Conéctelo solo a un circuito derivado individual.

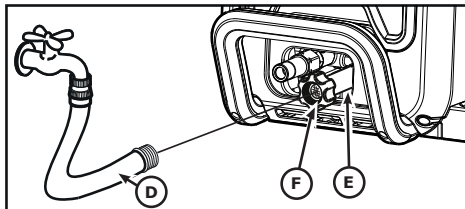
⚠ SI LA CONEXIÓN SE REALIZA A UN SISTEMA DE AGUA POTABLE, EL SISTEMA DEBERÁ ESTAR PROTEGIDO CONTRA EL REFLUJO.

AVISO El uso de una válvula de una vía (interruptor de vacío o válvula de retención) en la entrada de la bomba podría causar daños en la bomba o en el conector de entrada.

- Debe haber al menos 10 ft. (3 m) de manguera de jardín sin restricciones entre la entrada de la hidrolavadora y cualquier dispositivo, como un interruptor de vacío o una válvula de retención.

- Los daños en el equipo derivados del incumplimiento de estas instrucciones anularán la garantía.

5. Conecte la manguera de jardín (D) (no debe superar los 50 pies (15 m) de longitud) hasta la entrada de agua (E). Apriete a mano.

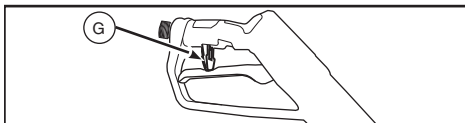


⚠ ADVERTENCIA Riesgo de lesiones oculares.



El agua rociada podría salpicar o propulsar objetos, lo que puede provocar lesiones graves.

- Utilice siempre una protección ocular adecuada, como gafas de seguridad o una careta que cumpla con la norma ANSI Z87.1, mientras pulveriza. Las gafas de seguridad no proporcionan una protección total cuando utilice este equipo o esté cerca de él. NUNCA sustituya las gafas de seguridad con ventilación indirecta por gafas de seguridad o gafas de condición seca.
- NUNCA sustituya las gafas de seguridad con ventilación indirecta por gafas de seguridad o gafas de condición seca.



6. Abra el grifo, pulse el botón de bloqueo del gatillo (G) de la pistola pulverizadora y apriete el gatillo para eliminar el aire y las impurezas del sistema de bombeo.

Lista de verificación previa al arranque del motor de la bomba

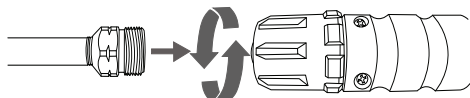
Revise el montaje de la unidad para asegurarse de haber realizado todas estas operaciones.

1. Lea la sección de Seguridad del Operador y Funcionamiento antes de utilizar la hidrolavadora eléctrica.
2. Compruebe que las conexiones de la manguera estén bien apretadas.
3. Asegúrese de que las mangueras no tengan pliegues, cortes ni daños.
4. Disponga de un suministro de agua apropiado con un caudal adecuado.
5. Enchufe el cable de alimentación eléctrica a un circuito eléctrico de 120 voltios de CA a 15 amperios, que esté correctamente instalado de conformidad con todos los códigos y ordenanzas locales.

NOTA La fuente de alimentación debe tener 120 V, 60 Hz y un circuito dedicado de 15 amperios como mínimo.

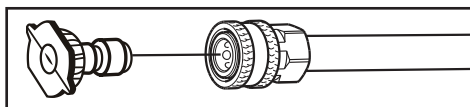
Conexión de la lanza y punta de rociado

6. Conecte la lanza pulverizadora a la pistola pulverizadora. Apriete a mano.



¡ADVERTENCIA! Las roscas de la lanza y el acoplador de la pistola se pueden enroscar fácilmente, lo daría lugar a un montaje incorrecto. Un montaje incorrecto de la pistola y la lanza puede provocar lesiones personales. No lo utilice si las roscas del acoplador de la pistola o de la lanza están roscadas en cruz.

7. Encienda el agua, apunte la pistola en una dirección segura, abra la palanca de bloqueo del gatillo y apriete el gatillo para purgar la bomba de aire y las impurezas.
8. Elija la punta de rociado que desee utilizar, tire hacia atrás del anillo de la lanza pulverizadora, introduzca la punta de rociado y suelte el anillo. Tire de la punta de rociado para asegurarse de que está bien colocada. Ver Cómo utilizar las puntas de rociado.

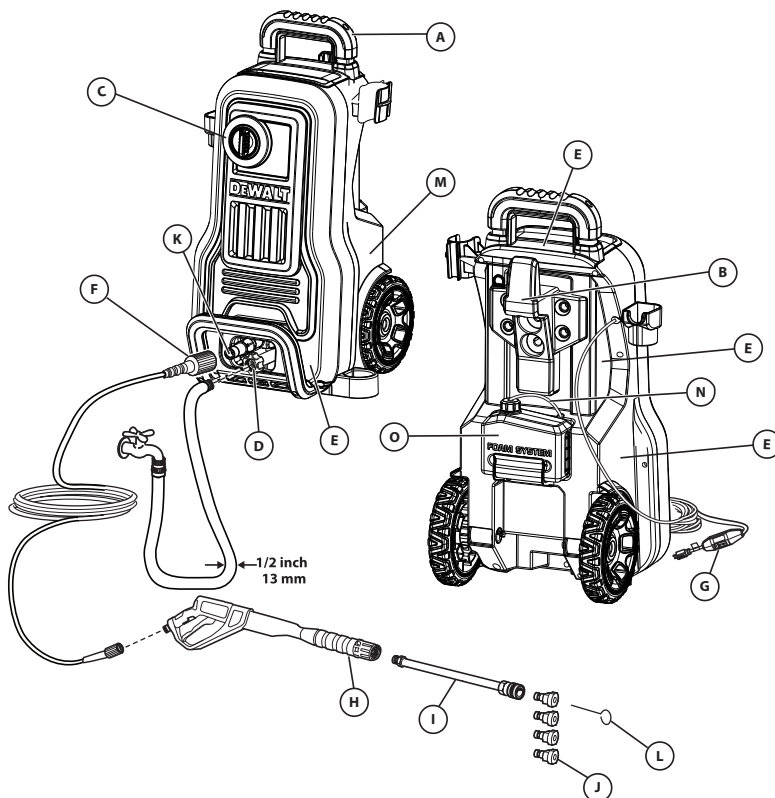


Características y mandos



Lea el manual del operador y las normas de seguridad antes de utilizar la hidrolavadora eléctrica.

Compare las ilustraciones con su hidrolavadora eléctrica para familiarizarse con la ubicación de los distintos mandos y ajustes. Guarde este manual original para futuras consultas.



A - Asa

B - Soporte para cable eléctrico/manguera de alta presión

C - Interruptor principal de encendido/apagado — Gire el interruptor en (I) para encender la hidrolavadora. Gire el interruptor a la posición (O) para apagar la hidrolavadora.

D - Entrada de suministro de agua y conector de manguera de jardín — Conéctela al suministro de agua utilizando una manguera de jardín de 50 pies (15,24 m) de longitud como máximo, 30 pies como máximo si la fuente de agua es un pozo.

E - Etiquetas de advertencia — Identifica los peligros que hay que evitar cuando se utiliza la hidrolavadora.

F - Manguera de alta presión — Conecte un extremo a la salida de agua de alta presión y el otro a la pistola pulverizadora.

G - Cable eléctrico con GFCI — La hidrolavadora eléctrica y el operador están protegidos por un interruptor de falla a tierra (GFCI).

H - Pistola pulverizadora — Controla la aplicación de agua sobre la superficie a limpiar mediante un dispositivo de gatillo. Incluye bloqueo del gatillo.

I - Lanza pulverizadora — Permite cambiar las diferentes puntas de rociado.

J - Puntas de rociado — Puntas de rociado de conexión rápida (QC) Boquilla amarilla de 15°, boquilla blanca de 40°, boquilla roja de 0°; boquilla de espuma negra, se utilizan con la lanza para aplicar el detergente a las superficies.

K - Salida de agua de alta presión — Conexión para la manguera de alta presión.

L - Limpiador de la boquilla — Se utiliza para eliminar los sedimentos y las obstrucciones de la boquilla.

M - Etiqueta de identificación — Indica el modelo y el número de serie de la hidrolavadora eléctrica. Por favor, téngalos a mano cuando llame para solicitar ayuda.

N - Manguera química

O - Tanque del sistema de espuma

Funcionamiento

Cómo poner en marcha la hidrolavadora eléctrica

Signa estas instrucciones en el orden en el que se muestran.

**ADVERTENCIA** Riesgo de lesiones oculares.

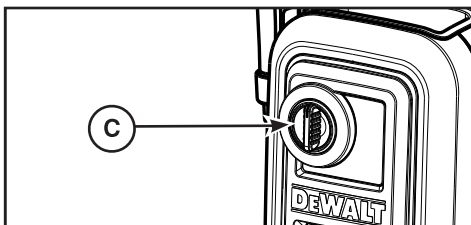
El agua rociada podría salpicar o propulsar objetos, lo que puede provocar lesiones graves.

Utilice siempre gafas de seguridad con ventilación indirecta (salpicaduras de productos químicos) marcadas de conformidad con la norma ANSI Z87.1 cuando utilice este equipo o esté cerca de él. **NUNCA** sustituya las gafas de seguridad con ventilación indirecta por gafas de seguridad o gafas de condición seca.

1. Coloque la hidrolavadora eléctrica cerca de una fuente externa de agua que pueda suministrar agua a un caudal superior a 5 GPM (18.9 l/m) y no inferior a 20 PSI (1.38 bares) en el extremo de la manguera de jardín de la hidrolavadora eléctrica. NO saque con sifón el agua del suministro.
2. Conecte la manguera de jardín a la entrada de agua.
3. Compruebe que la manguera de alta presión esté bien conectada a la pistola pulverizadora y a la salida de alta presión. Ver Conexión de las mangueras y del suministro de agua.

AVISO NO ponga la bomba en funcionamiento sin tener el suministro conectado y abierto.

- Los daños en el equipo derivados del incumplimiento de estas instrucciones anularán la garantía.
4. Abra el agua, apunte la pistola en una dirección segura, abra la pequeña palanca del seguro del gatillo y apriete el gatillo para eliminar el aire y las impurezas del sistema de bombeo.
 5. Instale la punta de rociado deseada en la lanza. Consulte Conexión de la lanza y de las puntas de rociado.
 6. Gire el interruptor principal de encendido/ apagado (C) en la posición de apagado (0).



**PELIGRO:**

PELIGRO DE ELECTROCUCIÓN

La conexión incorrecta del conductor de toma tierra del equipo puede provocar riesgo de electrocución. Consulte con un electricista cualificado si tiene dudas sobre si el receptáculo está correctamente conectado a tierra. NO modifique el enchufe suministrado con este producto. Si no se ajusta al receptáculo, haga que un electricista cualificado instale un receptáculo adecuado. NO utilice ningún tipo de adaptador con este producto.

**PRECAUCIÓN:**

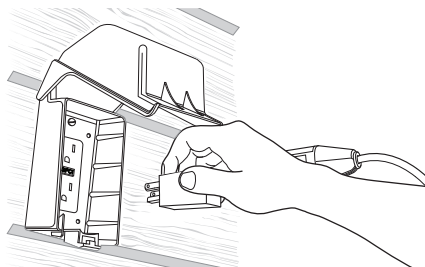
FUENTE DE ALIMENTACIÓN

Esta lavadora a presión sólo se debe usar con un receptáculo/enchufe específico con una capacidad nominal de 120VAC, 60 Hz a 15 o 20 amperios. Cualquier otro aparato del circuito debe estar apagado o desenchufado cuando se utilice la lavadora a presión. Nunca utilice la lavadora a presión con un adaptador que pueda provocar un voltaje más alto o una corriente excesiva. Una corriente excesiva puede disparar el disyuntor. Consulte a un electricista cualificado si no está seguro de la capacidad del receptáculo de la fuente de alimentación deseada para alimentar de forma segura esta lavadora a presión.

NO SE RECOMIENDA UTILIZAR ALARGADOR. Sin embargo, si se requiere un cable de extensión, debe ser un **CABLE DE 3 CLAVIJAS CON CLASIFICACIÓN PARA EXTERIORES**, que no tenga más de 50 pies (15 M) y tenga un mínimo de 14 AWG (2,5 mm²) de conductores. Siempre desenrole el cable de extensión cuando esté en uso. **NO** utilice un cable de extensión cuyo pasador de conexión a tierra esté dañado o falte.

- Enchufe el cable de alimentación eléctrica a un circuito eléctrico de 120 voltios de CA a 15 amperios, que esté correctamente instalado de conformidad con todos los códigos y ordenanzas locales. La luz indicadora del GFCI debe estar ENCENDIDA.

AVISO La fuente de alimentación debe tener 120 V, 60 Hz y un circuito dedicado de 15 amperios como mínimo.

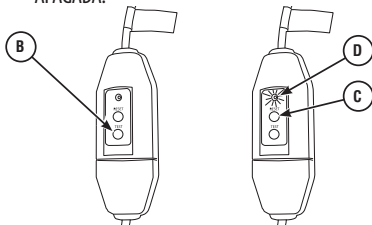


AVISO La luz del indicador debe estar encendida para que la hidrolavadora eléctrica pueda funcionar.

ADVERTENCIA Riesgo de electrocución. Si el interruptor de falla a tierra (GFCI) no funciona correctamente, se podrían producir daños materiales, lesiones o incluso la muerte. Si la luz indicadora no se mantiene encendida después del test y el reseteo, no utilice el GFCI.



- Pulse el botón (B) TEST. La luz indicadora (D) debería estar APAGADA.



- Pulse el botón (C) RESET. La luz indicadora (D) debería estar ENCENDIDA.

AVISO NO utilice la hidrolavadora eléctrica si el test anterior falla.

- Coloque el interruptor principal de encendido/apagado (A) de la hidrolavadora en la posición de encendido (I).
- Apunte la pistola hacia una dirección segura, desbloquee la pequeña palanca del gatillo y apriete el gatillo. El motor de la hidrolavadora eléctrica arrancará y se detendrá mientras se presiona y se suelta el gatillo de la pistola pulverizadora.

Ahora la hidrolavadora eléctrica está lista para el uso. Las instrucciones de uso de los accesorios suministrados se encuentran más adelante en esta sección.

Cómo detener la hidrolavadora eléctrica

El motor de la hidrolavadora eléctrica solo funciona cuando está presionado el gatillo. Para detener la hidrolavadora eléctrica y apagar el motor:

- Suelte el gatillo de la pistola pulverizadora.
- Gire el interruptor principal de encendido/ apagado en la posición de apagado (O).
- Al soltar el gatillo, se apaga el motor, pero no se corta el suministro de energía eléctrica a la unidad.
- Corte el suministro de agua.
- Apunte SIEMPRE la pistola pulverizadora hacia una dirección segura y presione el gatillo para liberar la presión acumulada en la unidad.

ADVERTENCIA El chorro de agua a alta presión que genera este equipo podría atravesar la piel y los tejidos subcutáneos, y causar lesiones graves y la posible amputación de un miembro.



La pistola pulverizadora acumula agua a alta presión, incluso con el motor parado y el agua desconectada, lo que puede provocar lesiones graves.

- Mientras el sistema esté presurizado, mantenga la manguera de alta presión conectada a la bomba y a la pistola pulverizadora.
- SIEMPRE apunte la pistola pulverizadora en una dirección segura, apriete el gatillo de la pistola para liberar la alta presión cada vez que apague la hidrolavadora.
- Para garantizar la seguridad del aparato, utilice solo piezas de recambio del fabricante o aprobadas por éste.
- ADVERTENCIA: Las mangueras de alta presión, las fijaciones y los acoplamientos son importantes para la seguridad del aparato. Utilice únicamente mangueras, conexiones y acoplamientos recomendados por el fabricante.
- No utilice el aparato si el cable de alimentación o partes importantes del aparato están dañados, por ejemplo, los dispositivos de seguridad, las mangueras de alta presión, el gatillo de la pistola.

- Desconecte el enchufe GFCI de la toma de corriente y enrolle el cable de alimentación.

- Enrolle y guarde el cable de alimentación, la manguera de alta presión y los accesorios en la bandeja de accesorios.

Puntas de rociado

La hidrolavadora eléctrica se suministra con cuatro puntas de rociado. La punta de jabón se utiliza para aplicaciones generales con jabón, y la punta de alta presión se utiliza para diversas aplicaciones de alta presión.



Boquilla de espuma negra. Espumante de baja presión. Se utiliza para aplicar detergente.



Boquilla blanca 40°. Autos / Furgonetas / Camiones / Mobiliario de exterior



Enjuague general Amarilla, boquilla 15° Revestimientos / Terrazas / Entradas de vehículos / Suelos de garaje



Boquilla roja 0°, Eliminación / Manchas de aceite / Eliminación de óxido

Consejos de uso

- Para realizar una limpieza muy efectiva, mantenga la punta de rociado a una distancia de 8 a 24 pulgadas (de 20 a 60 cm) de la superficie a limpiar.
- Si acerca demasiado la punta de rociado, especialmente en el uso a alta presión, podría dañar la superficie que está limpiando.
- Al limpiar neumáticos, NO se acerque a más de 6 pulgadas (15 cm).

Cómo aplicar detergente

ADVERTENCIA Peligro de quemaduras químicas.



Los productos químicos podrían ocasionar quemaduras que podrían provocar la muerte o lesiones graves.

- Utilice siempre gafas de seguridad con ventilación indirecta (salpicaduras de productos químicos) marcadas de conformidad con la norma ANSI Z87.1 cuando utilice productos químicos.
- NO sustituya las gafas de seguridad con ventilación indirecta por gafas de seguridad o gafas de condición seca.
- NO use líquido cáustico con la hidrolavadora eléctrica.
- Utilice **SOLAMENTE** detergentes o jabones de uso seguro para hidrolavadoras. Siga todas las instrucciones del fabricante.
- Este aparato está diseñado para utilizarse con los productos detergentes suministrados o recomendados por el fabricante. El uso de otros agentes de limpieza o productos químicos podría afectar a la seguridad del aparato.

1. Coloque el extremo de la manguera para productos químicos (N) en el recipiente que contiene la solución química/de limpieza (O).
2. NOTA: Prepare una solución de detergente adecuada para el trabajo que vaya a realizar. Instale la boquilla de baja presión (negra) en el racor de conexión rápida de la lanza pulverizadora.

NOTA: Los productos químicos y los jabones no se sifonarán si la boquilla de jabón negra no está instalada en la lanza pulverizadora.

AVISO El detergente no puede aplicarse con puntas de rociado de alta presión.

3. Asegúrese de que la manguera de jardín esté conectada a la entrada de agua. Compruebe que la manguera de alta presión esté conectada a la pistola pulverizadora y a la salida de alta presión. Abra el agua.

AVISO Debe conectar todas las mangueras antes de poner en marcha la hidrolavadora eléctrica.

4. Ponga en marcha la hidrolavadora eléctrica siguiendo las instrucciones de Cómo poner en marcha la hidrolavadora eléctrica.
5. Aplique detergente a una superficie seca. Comience por una parte inferior de la zona que se va a limpiar y trabaje en sentido ascendente con pasadas largas, uniformes y superpuestas.
6. Deje que el detergente "actúe" durante 3-5 minutos antes de lavar y aclarar. Vuelva a aplicar, según sea necesario, para evitar que la superficie se seque. Para evitar que queden vetas, NO DEJE que el detergente se seque en la superficie.

Enjuagado

1. Retire la punta de espuma de la lanza e instale otra punta.
2. Mantenga la pistola pulverizadora a una distancia segura de la zona que vaya a rociar.

ADVERTENCIA Riesgo de contragolpe.

La pistola pulverizadora podría retroceder y hacer que usted se caiga, lo que podría provocarle la muerte o lesiones graves.



- Utilice la hidrolavadora eléctrica desde una superficie estable.
 - No utilice la hidrolavadora eléctrica desde una escalera, un andamio u otro lugar similar.
 - Sujete firmemente la pistola pulverizadora con las dos manos para evitar lesiones en caso de contragolpe de la pistola
3. Pulverice a alta presión en una zona pequeña y, luego, compruebe que no haya dañado la superficie. Si no presenta daños, puede continuar con el enjuague.
 4. Comience en la parte superior de la zona a enjuagar y baje con movimientos amplios y superpuestos, al igual que hizo durante la limpieza.

Otros consejos de limpieza

- NUNCA deje la hidrolavadora eléctrica desatendida mientras esté enchufada a una toma de corriente y mientras se está suministrando agua al equipo.
- Si la boquilla de rociado está muy lejos de la superficie que está lavando, la limpieza puede no ser tan efectiva.

Cómo guardar los accesorios

La unidad tiene zonas para guardar la manguera de alta presión, la pistola pulverizadora, la lanza pulverizadora y el cable de alimentación. Enrolle el cable de alimentación en el gancho de la parte posterior de la unidad principal. Enrolle la manguera de alta presión y guárdela en el gancho de la parte trasera de la unidad. Guarde la pistola en las ranuras del lado izquierdo de la unidad principal. Coloque la lanza pulverizadora en la ranuras del lado derecho la unidad principal.

AVISO Enjuague el detergente y el sistema de sifón después de cada uso colocando el tubo en un cubo de agua limpia, luego pase la hidrolavadora con la punta de jabón durante 1-2 minutos.

Mantenimiento

Recomendaciones generales

Un mantenimiento regular mejorará el rendimiento y prolongará la vida útil de la hidrolavadora eléctrica.

La garantía de la hidrolavadora eléctrica no cubre los elementos que hayan sido objeto de mal uso o negligencia por parte del operador. Para disfrutar de todo el valor de la garantía, el operador debe mantener la hidrolavadora eléctrica como se indica en este manual, incluido su correcto almacenamiento.

AVISO Si tiene preguntas sobre la sustitución de componentes de la hidrolavadora eléctrica, llame al centro de atención al cliente para obtener ayuda.

Antes de cada uso

1. Limpie los residuos.
2. Compruebe que el filtro de entrada del agua no esté sucio o dañado.
3. Compruebe que la manguera de alta presión no tenga fugas.
4. Compruebe el funcionamiento de la pistola pulverizadora.

Mantenimiento de la hidrolavadora eléctrica

Limpieza de los residuos

A diario, o antes de usarla, limpie los residuos acumulados en la hidrolavadora eléctrica. Revise las ranuras y las entradas de aire de refrigeración unidad principal. Estas aberturas deben mantenerse limpias y sin obstrucciones.

Las piezas de la hidrolavadora eléctrica deben mantenerse limpias para reducir el riesgo de sobrecalentamiento y de ignición de los residuos acumulados.

- Use un trapo húmedo para limpiar las superficies exteriores.

AVISO Un tratamiento inadecuado de la hidrolavadora eléctrica puede dañar y/o acortar su vida útil.

- NO introduzca objetos a través de las ranuras de refrigeración.

Control y limpieza del filtro de entrada de agua

Quite el acoplamiento de la entrada del agua (D).

La entrada de agua se encuentra en la parte inferior de la unidad. Examine el filtro de entrada de agua. Si el filtro está sucio, límpielo con un cepillo pequeño y agua. Si el filtro está dañado, sustitúyalo.

Comprobación de la pistola pulverizadora

La manguera de alta presión puede sufrir fugas debido al desgaste, al acodamiento o a un mal uso. Inspeccione la manguera antes de cada uso. Compruebe que no presente cortes, fugas, abrasiones o abultamientos en el recubrimiento, ni daños o movimientos en los acoplamientos. Si existe alguna de estas condiciones, sustituya la manguera inmediatamente.

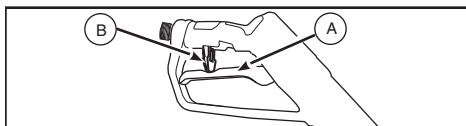


ADVERTENCIA El chorro de agua a alta presión que genera este equipo podría atravesar la piel y los tejidos subcutáneos, y causar lesiones graves y la posible amputación de un miembro.

- NUNCA repare la manguera de alta presión. Cámbiela.
- La potencia de la manguera de repuesto DEBE ser igual o superior a la presión máxima de la unidad.

Control de la pistola pulverizadora

Examine la conexión de la manguera a la pistola pulverizadora y asegúrese de que es segura. Pruebe el gatillo (A) pulsando el botón de bloqueo del gatillo (B) y asegurándose de que el gatillo "regresa a su posición" cuando lo suelte. No debería poder apretar el gatillo sin pulsar el botón de bloqueo del mismo. Sustituya inmediatamente la pistola pulverizadora si no supera alguna de estas pruebas.



Mantenimiento de las puntas de rociado

Una presión excesiva en la bomba puede provocar una sensación de vibración al apretar el gatillo de la pistola pulverizadora. La principal causa de una presión excesiva de la bomba es una punta de rociado obstruida o limitada por cuerpos extraños como suciedad, etc. Una boquilla de rociado obstruida podría provocar que la bomba se encienda y se apague o que no se encienda aunque haya algo de caudal.

1. Gire el interruptor principal de encendido/apagado en la posición de apagado (0). Quite el enchufe del cable de alimentación de la toma eléctrica.
2. Desconecte el suministro de agua de la hidrolavadora eléctrica.
3. Apunte SIEMPRE la pistola pulverizadora en una dirección segura, pulse el botón de desbloqueo del gatillo y apriete el gatillo de la pistola pulverizadora para liberar la alta presión de agua retenida.



ADVERTENCIA El chorro de agua a alta presión que genera este equipo podría atravesar la piel y los tejidos subcutáneos, y causar lesiones graves y la posible amputación de un miembro.

La pistola pulverizadora acumula agua a alta presión, incluso con el motor parado y el agua desconectada, lo que puede provocar lesiones graves

- Mientras el sistema esté presurizado, mantenga la manguera de alta presión conectada a la bomba y a la pistola pulverizadora.
- SIEMPRE apunte la pistola pulverizadora en una dirección segura, apriete el gatillo de la pistola para liberar la alta presión cada vez que apague la hidrolavadora.

4. Remueva la punta de rociado del extremo de la lanza pulverizadora.
5. Utilice el limpiador de la boquilla para eliminar cualquier material extraño que obstruya o restrinja alguna de las puntas de rociado.
6. Utilizando una manguera de jardín, elimine los residuos adicionales aplicando agua con la lanza pulverizadora. Enjuague de 30 a 60 segundos.
7. Vuelva a montar la punta de rociado en la lanza pulverizadora.
8. Vuelva a conectar la lanza pulverizadora en la pistola pulverizadora.
9. Asegúrese de que la manguera de jardín esté conectada a la entrada de agua. Compruebe que la manguera de alta presión esté conectada a la pistola pulverizadora y a la bomba. Abra el agua.
10. Enchufe el cable de alimentación en una toma eléctrica, gire el interruptor principal de encendido/apagado en la posición de encendido (I).
11. Pruebe la hidrolavadora eléctrica utilizando la lanza.

Mantenimiento de la bomba y del motor

La bomba y el motor de la hidrolavadora eléctrica no requieren mantenimiento. Ambos grupos están prelubricados y sellados, y no es necesario volver a lubricarlos.

Después de cada uso

El agua no debería permanecer durante mucho tiempo en la unidad. Pueden depositarse sedimentos o minerales en las piezas de la bomba y “congelar” su funcionamiento. Realice estas operaciones después de cada uso:

1. Enjuague el depósito de detergente (si se usa).
2. Enjuague la botella de detergente con agua limpia y fresca, y vuelva a instalarla.
3. Ponga en funcionamiento la hidrolavadora eléctrica con la punta de rociado espumante. Enjuague durante uno o dos minutos.
4. Gire el interruptor principal de encendido/apagado en la posición de apagado (O).
5. Cierre la alimentación de agua, apunte con la pistola pulverizadora hacia una dirección segura, pulse el botón de desbloqueo del gatillo y apriete el gatillo para descargar la presión.
6. Desconecte la manguera de la pistola pulverizadora y la salida de alta presión de la bomba. Drene el agua de la manguera, la pistola y la lanza pulverizadora. Utilice un trapo para limpiar la manguera.
7. Drene el agua de la bomba inclinando la unidad hacia un lado (con la entrada de agua hacia abajo) durante dos minutos. Inclínela hacia el otro lado (con la salida de alta presión hacia abajo) durante dos minutos más.
8. Enrolle la manguera de alta presión y guárdela en el gancho de la parte trasera de la unidad principal.
9. Enrolle el cable de alimentación en los soportes.
10. Guarde la pistola pulverizadora y la lanza pulverizadora en las ranuras de la unidad principal. Guarde las puntas de rociado en los orificios de la bandeja de accesorios.
11. Guarde el aparato en una zona limpia y seca.
12. Si planea almacenar el aparato durante más de 30 días, consulte la sección Almacenamiento en invierno o durante largos períodos.

Almacenamiento en invierno o durante largos períodos

Signa los pasos después de cada uso.

AVISO El agua que quede en la bomba podría congelarse y dañar permanentemente la bomba. Los daños producidos por congelación no están cubiertos por la garantía.

Protección de la bomba

Para proteger la bomba de los daños causados por los depósitos minerales o la congelación, utilice el accesorio **DeWALT PRESSURE WASHER PUMP GUARD**. Esto evita los daños por congelación y lubrica el émbolo y las juntas.

AVISO La Pump Guard está disponible como accesorio opcional. No se incluye con la hidrolavadora eléctrica.

AVISO Debe proteger la unidad de temperaturas extremadamente bajas.

- Si no lo hace, la bomba se dañará de forma permanente y la unidad quedará inservible.

PRECAUCIÓN: Guarde siempre su hidrolavadora en un lugar donde la temperatura no descienda por debajo de los 40 °F (4 °C). La bomba de esta máquina puede sufrir daños permanentes si se congela. **LOS DAÑOS POR CONGELACIÓN NO ESTÁN CUBIERTOS POR LA GARANTÍA.**

Procedimientos para el almacenamiento final

1. Enrolle el cable de alimentación y guárdelo en el gancho situado en la parte posterior de la unidad principal.
2. Enrolle la manguera de alta presión y guárdela en el gancho situado en la parte posterior de la unidad principal.
3. Guarde la pistola y la lanza pulverizadora en las ranuras de la unidad principal.
4. Guarde la unidad en una zona limpia y seca que esté protegida de las temperaturas de congelación.
5. Cubra la unidad con una cubierta protectora adecuada que no retenga la humedad.

Resolución de problemas

Problema	Causa	Solución
La bomba tiene los siguientes problemas: no genera presión, presión errática, vibración, pérdida de presión, bajo volumen de agua.	1. La entrada de agua está bloqueada. 2. Suministro de agua inadecuado. 3. La manguera de jardín está doblada o tiene pérdidas. 4. Filtro de entrada del agua obstruido. 5. El suministro de agua está a más de 90° F (32°C). 6. La manguera de alta presión está bloqueada o tiene fugas. 7. La boquilla está obstruida. 8. La bomba está defectuosa.	1. Libere la entrada. 2. Suministre un flujo de agua adecuado. 3. Enderece la manguera de jardín o cámbiela si tiene fugas. 4. Revise y limpie el filtro de entrada del agua. 5. Proporcione un suministro de agua más fresca. 6. Elimine los bloqueos en la manguera de alta presión o sustituya la manguera. 7. Limpie la boquilla. 8. Póngase en contacto con el centro de servicio autorizado.
La unidad no se enciende cuando se aprieta el gatillo de la pistola pulverizadora.	1. El suministro de agua no está abierto. 2. La unidad no está encendida. 3. La manguera de jardín es demasiado larga. 4. El GFCI se ha activado. 5. El cable no está conectado a la toma de corriente.	1. Abra el suministro de agua. 2. Gire el interruptor principal de encendido/apagado de la hidrolavadora en la posición de encendido (I). Rearme el GFCI. 3. Utilice una manguera de jardín de 50 pies (15,24 m) de longitud como máximo. 4. Rearme el GFCI o póngase en contacto con el servicio de atención al cliente. 5. Enchufe el cable a la toma de corriente.
El detergente no se mezcla con el pulverizador.	1. El tubo transparente está obstruido o agrietado. 2. El tubo transparente no está completamente introducido en el depósito de detergente. 3. Punta incorrecta	1. Limpie o sustituya el tubo transparente. 2. Introduzca el tubo transparente de manera que los extremos entren en contacto con la parte inferior del depósito de detergente. 3. Instale la punta de rociado espumante en la lanza.

Información sobre reparaciones

No devuelva este producto al vendedor. Póngase en contacto con nuestro Departamento de Atención al Cliente en cservice@fna-group.com o llamando al 1-877-362-4271.

Garantía limitada

Garantía limitada

Este producto está garantizado contra defectos de material y mano de obra durante un período de tres años en todos los componentes, a excepción de la pistola pulverizadora, la manguera de alta presión, las lanzas, las boquillas y el interruptor de falla a tierra (GFCI), que solo están cubiertos durante 90 días, a contar desde la fecha de compra en la tienda y no es transferible.

Esta garantía excluye los daños incidentales/consecuentes y los fallos debidos al mal uso, al abuso o al desgaste normal. Esta garantía se aplica únicamente a los productos utilizados en aplicaciones de consumo (domésticas).

Esta garantía no se aplica a las aplicaciones comerciales o de alquiler.

Esta garantía le otorga ciertos derechos específicos, además puede tener otros derechos, que varían de un estado a otro.

Por favor, rellene y envíe la tarjeta adjunta de información al cliente.

No es necesario enviar esta tarjeta para validar esta garantía. Un recibo emitido por la tienda o un extracto de la tarjeta de crédito que muestre la fecha de compra es una validación aceptable de la garantía. Por favor, conserve uno de estos documentos.

Si tiene alguna pregunta, póngase en contacto con nuestro departamento de atención al cliente en 1-877-362-4271.

Qué cubre: Piezas de repuesto y mano de obra. Tenga en cuenta que nos reservamos el derecho de reparar o sustituir el producto según consideremos oportuno.

Qué no cubre: Esta garantía no incluye piezas como las boquillas, que deben ser sustituidas como parte del mantenimiento normal del equipo, y no como resultado de un defecto. Gastos de transporte al centro de garantía por productos defectuosos.

Gastos de transporte al consumidor por productos defectuosos. Los daños causados por abuso, accidente, reparación inadecuada o falta de mantenimiento normal.

Uso de productos químicos inadecuados o incumplimiento de las instrucciones del manual del operador. Ventas fuera de los Estados Unidos o Canadá. Cualquier otro gasto, incluidos los daños consecuentes, los daños fortuitos o los gastos incidentales, incluidos los daños a la propiedad. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños

incidentales o consecuentes, por lo que la limitación o exclusión anterior puede no aplicarse en su caso. Esta garantía no cubre los daños resultantes del incumplimiento de cualquiera de las siguientes condiciones:

- 1) La presión del agua de entrada debe estar entre 20 y 100 psi.
- 2) La presión del agua de entrada no debe superar los 90 °F (32 °C)
- 3) La unidad no debe almacenarse en zonas donde las temperaturas puedan descender por debajo de los 40°F (4°C)

Garantías implícitas

Cualquier garantía implícita, incluidas las garantías implícitas de comerciabilidad e idoneidad para un propósito particular, están limitadas en su duración a un año en todos los componentes, excluida la pistola pulverizadora, la manguera de alta presión, la lanza y el interruptor de falla a tierra (GFCI), que solo están cubiertos durante 90 días, a contar desde la fecha de compra en la tienda menor y no es transferible. Esta garantía excluye los daños incidentales/consecuentes y los fallos debidos al mal uso, al abuso o al desgaste normal. Esta garantía se aplica únicamente a los productos utilizados en aplicaciones de consumo (domésticas). Esta garantía no se aplica a las aplicaciones comerciales o de alquiler. Esta garantía le otorga ciertos derechos específicos, además puede tener otros derechos, que varían de un estado a otro.

Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de las garantías implícitas o de los daños incidentales o consecuentes, por lo que la limitación o exclusión anterior puede no aplicarse en su caso.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS D'ORIGINE POUR UNE UTILISATION FUTURE.

Conservez ces instructions d'origine pour référence future. Ce manuel doit être considéré comme un élément permanent du produit et doit accompagner ce dernier. Ce manuel doit être mis à la disposition de toute personne utilisant le(s) produit(s) qu'il aborde. Ce manuel doit rester avec le(s) produit(s) qu'il aborde s'il est revendu à un nouveau propriétaire. Si le manuel est endommagé, perdu ou inutilisable, vous pouvez télécharger une nouvelle copie à partir des pages du produit sur www.dewalt.com ou contacter le service d'assistance à la clientèle en appelant le 1-877-362-4271.

Notez le numéro de modèle, le numéro de série et la date d'achat de ce produit dans les espaces prévus ci-dessous, puis conservez ce manuel avec le(s) reçu(s) d'achat pour toute référence future.

Numéro du modèle : _____

Numéro de série : _____

Date d'achat : _____

Nous vous remercions

d'avoir acheté un nettoyeur à pression électrique de qualité. Nous sommes heureux que vous ayez placé votre confiance dans cette marque. S'il est utilisé et entretenu selon les instructions de ce manuel, votre nettoyeur à pression électrique vous procurera de nombreuses années de service fiable.

Ce manuel contient des informations de sécurité pour vous faire prendre conscience des dangers et des risques associés aux nettoyeurs à pression électrique et la façon de les éviter. Le producteur n'étant pas nécessairement au courant de toutes les utilisations auxquelles est destiné ce nettoyeur à pression électrique, il est important que vous lisiez attentivement et compreniez ces instructions avant de le mettre en marche et de l'opérer. **Conservez ces instructions d'origine pour référence future.**

Un assemblage de finition est nécessaire avant d'utiliser le nettoyeur haute pression. Se référer à la section Montage de ce manuel pour les instructions concernant les procédures de montage final. Suivre complètement les instructions.

Table des matières

Sécurité de l'utilisateur	41
Montage	44
Fonctions et commandes	45
Fonctionnement	46
Entretien	48
Remisage hivernal ou à long terme	50
Dépannage	50
Garanties	51
Caractéristiques du produit	59

Sécurité de l'utilisateur

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Description de l'équipement

AVERTISSEMENT L'omission de lire et de se conformer au manuel de l'utilisateur et à toutes les directives d'utilisation avant d'utiliser le produit peut entraîner la mort ou des blessures graves.

- Lisez ce manuel attentivement et prenez bonne connaissance de votre nettoyeur haute pression électrique. Apprenez ses applications, ses limitations ainsi que tous risques impliqués.

Nous nous sommes efforcés de nous assurer que les informations contenues dans ce manuel soient exactes et actualisées.

Toutefois, nous nous réservons le droit de changer, de modifier ou même d'améliorer le produit et ce document à tout moment sans préavis de notre part.

Protection par disjoncteur de fuite à la terre

(GFCI) Ce nettoyeur haute pression est muni d'un interrupteur de fuite à la terre intégré dans la fiche du cordon d'alimentation.

Ce dispositif procure une protection supplémentaire contre les risques de choc électrique.

Si le remplacement de la fiche ou du cordon est nécessaire, veuillez utiliser des pièces de rechange identiques qui comportent une protection par disjoncteur de fuite à la terre.

Arrêt automatique

Le nettoyeur haute pression électrique est pourvu d'un détecteur qui détecte l'interruption du débit d'eau lorsque la gâchette du pistolet de vaporisation est relâchée ou verrouillée.

Le détecteur entraînera l'arrêt du moteur tant que la gâchette du pistolet de vaporisation est relâchée ou verrouillée.

Si le moteur continue à tourner lorsque la gâchette du pistolet de vaporisation est relâchée ou verrouillée, N'UTILISEZ PAS LA MACHINE.

AVIS Le nettoyeur haute pression électrique est pourvu d'un interrupteur de mise en marche.

L'interrupteur doit toujours être mis sur la position d'arrêt (0) lorsque le nettoyeur haute pression électrique n'est pas utilisé afin de prévenir des dommages éventuels.

Surcharge du moteur

Le moteur électrique sur ce nettoyeur haute pression électrique est équipé d'un dispositif de protection contre la surcharge (thermostat). Ce dispositif arrêtera automatiquement le moteur si le moteur surchauffe ou tire trop de courant.

Si le dispositif de protection contre la surcharge bascule, débrancher l'alimentation de courant en tournant le principal interrupteur de mise en marche à la position d'arrêt (0).

Laissez l'appareil refroidir pendant 30 minutes.

Ensuite tournez l'interrupteur principal de mise en marche sur la position de marche (I) pour remettre en marche.

Informations importantes de sécurité

Veuillez lire et comprendre tout ce manuel avant de tenter d'assembler, d'opérer ou de réparer cet appareil.

Veuillez suivre les instructions d'entretien dans ce manuel.

Renseignements et symboles de sécurité



Lire le manuel



Choc électrique



Incendie



Surface glissante



Chute



Injection de fluide



Projectile



Projection d'objets



Brûlure chimique



Eau non potable



Ne pas les diriger sur des personnes, des animaux, des appareils électriques branchés ou sur l'appareil lui-même.

⚠ Le symbole d'alerte de sécurité indique un risque de blessure corporelle possible. Un mot-indicateur (DANGER, AVERTISSEMENT ou MISE EN GARDE) est utilisé avec le symbole d'alerte pour indiquer la probabilité ou la gravité du danger. Un symbole de danger peut être utilisé pour représenter le type de danger. Le mot-indicateur AVIS est utilisé pour faire référence aux conditions d'utilisation non associées à des dommages corporels.

⚠ DANGER indique un danger qui, si non évité, entraînera la mort ou des blessures graves.

⚠ AVERTISSEMENT indique un danger qui, si non évité, pourrait entraîner la mort ou des blessures graves.

⚠ MISE EN GARDE indique un danger qui, si non évité, pourrait entraîner une blessure mineure.

AVIS conditions d'utilisations non associées à des dommages corporels.

Instructions de mise à la terre

Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de dysfonctionnement ou court-circuit, la mise à la terre fournira au courant électrique une résistance moindre afin de réduire les risques d'électrocution.

Ce produit est équipé d'un câble doté de conducteur de mise à la terre d'équipement et d'une fiche de terre. La fiche doit être branchée dans une prise adéquate ayant été installée correctement et mise à la terre conformément à toutes les normes et directives locales.

AVERTISSEMENT - Toute connexion inadéquate du conducteur équipement-terre peut engendrer un risque d'électrocution. En cas de doutes concernant la mise à la terre correcte de la prise, consulter un électricien qualifié ou le personnel de l'assistance. Ne pas altérer la fiche fournie avec l'appareil – en cas de non-compatibilité avec la prise, confier à un électricien agréé l'installation d'une prise conforme. N'utilisez aucun type d'adaptateur avec ce produit.

INFORMATIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT - Lorsque vous utilisez ce produit, des précautions élémentaires devrait toujours être suivies, y compris ce qui suit :

 **AVERTISSEMENT** Risque d'électrocution. Le contact avec les deux conducteurs d'alimentation simultanément peut provoquer un choc électrique entraînant des blessures sévères voire la mort.

 • Ne branchez que sur une prise de courant correctement mise à la terre. **NE PAS** retirer la fiche de terre de la prise.

• Inspectez le cordon d'alimentation avant chaque utilisation, **NE** l'utilisez **PAS** si celui-ci est endommagé.

• Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.

• Ce produit est muni d'un interrupteur de fuite à la terre intégré dans la fiche du cordon d'alimentation. Si le remplacement de la fiche ou du cordon est nécessaire, veuillez utiliser des pièces de rechange identiques.

• Gardez tous les branchements secs et hors du sol.

• **NE** touchez **PAS** la fiche avec les mains mouillées.

• N'acheminez **PAS** le cordon d'alimentation par les portes, les fenêtres, les trous dans les plafonds, les murs ou les planchers.

• **NE** marchez **PAS** sur le cordon d'alimentation.

• **NE** conduisez pas, ne placez pas et ne tirez pas des objets sur le cordon d'alimentation.

• **NE** vaporisez **PAS** près d'une source d'alimentation.

• Enlever toujours la fiche de la prise de courant avant d'effectuer tout type de maintenance sur l'appareil.

 **AVERTISSEMENT** L'utilisation du nettoyeur haute pression électrique peut créer des flaques d'eau et des surfaces glissantes. Risque de rebond. Le pistolet de vaporisation peut créer un effet de rebond qui peut provoquer votre chute et entraîner des blessures sévères voire la mort.

• Utilisez le nettoyeur haute pression électrique sur une surface stable.

• Ne tentez pas d'atteindre trop loin ni de vous tenir sur un support instable. Maintenez une bonne garde d'équilibre en tout temps.

• La zone de nettoyage devrait avoir des pentes adéquates et un bon drainage afin de réduire la possibilité de chutes en raison des surfaces glissantes.

• Soyez très prudent si vous devez utiliser le nettoyeur haute pression électrique à partir d'une échelle, d'une plate-forme ou de tout autre emplacement semblable.

• Agrippez fermement le pistolet de vaporisation avec les deux mains afin d'éviter des blessures lorsque le pistolet de vaporisation crée l'effet de rebond.

 **⚠ DANGER:** RISQUE D'ÉLECTROCUTION

Une mauvaise connexion du conducteur de mise à la terre de l'équipement peut entraîner un risque d'électrocution. En cas de doute, faites appel à un électricien qualifié pour savoir si la prise est correctement mise à la terre. **NE** modifiez **PAS** la fiche fournie avec ce produit. Si elle ne convient pas à la prise, faites installer une prise appropriée par un électricien qualifié. **N'UTILISEZ AUCUN** type d'adaptateur avec ce produit.

 **⚠ MISE EN GARDE:** ALIMENTATION ÉLECTRIQUE

Ce nettoyeur haute pression ne doit être utilisé qu'avec une prise/fiche dédiée de 120 VCA, 60 Hz à 15 ou 20 ampères. Tout autre appareil sur le circuit doit être éteint ou débranché lors de l'utilisation du nettoyeur haute pression. N'utilisez jamais le nettoyeur haute pression avec un adaptateur pouvant entraîner une tension plus élevée ou un courant excessif. Un courant excessif peut déclencher le disjoncteur. En cas de doute sur la capacité de la prise d'alimentation à alimenter en toute sécurité ce nettoyeur haute pression, consultez un électricien qualifié.

IL EST DÉCONSEILLÉ D'UTILISER UNE RALLONGE. Si, toutefois, une rallonge est nécessaire, il doit s'agir d'une **RALLONGE EXTÉRIEURE À 3 BROCHES**, ne dépassant pas 15 M (50 pieds) et ayant au minimum 14 conducteurs AWG (2,5 mm²). Déroulez toujours la rallonge lors de l'utilisation. **N'UTILISEZ PAS** une rallonge dont la broche de terre est endommagée ou absente.

CAUTION



MISE EN GARDE: RISQUE DE GLISSADE / TRÉBUCHEMENT

TRIPPING HAZARD
 Watch step place a tripping hazard that can cause injuries resulting from a fall

Lors du lavage sous pression dans les espaces publics, des panneaux doivent être affichés pour indiquer qu'il faut rester à l'écart de la zone pendant le lavage à haute pression. En outre, des panneaux indiquant que la surface peut être glissante et que des risques de trébuchement peuvent être présents doivent être affichés.

Une attention particulière doit être accordée non seulement à la sécurité de l'opérateur du nettoyeur haute pression, mais aussi des personnes pouvant se trouver à proximité de la zone à nettoyer. La meilleure façon d'avertir les personnes sans méfiance est d'utiliser des panneaux et des barrières.

Les barrières peuvent être aussi simples que des cônes de circulation en plastique ou des barrières à l'utilisation de rubans de sécurité autour de la zone à nettoyer. N'oubliez pas que le lavage sous pression peut déloger la chaussée faible ou cassée en la transformant en projectiles qui peuvent blesser d'autres personnes. Le meilleur moyen d'éviter les blessures est de tenir les gens à l'écart de la zone.

La chaussée mouillée peut être glissante pour les personnes sans méfiance, causant des blessures dues aux glissades et aux chutes. Les tuyaux haute pression et basse pression peuvent être des risques de trébuchement. Délimiter la zone et placer une signalisation appropriée peut réduire les blessures.

Exemple de panneaux



Exemples de barrières



AVERTISSEMENT Risque de blessures corporelles ou oculaires. La pulvérisation peut éblouir, propulser des objets ou provoquer des dommages internes entraînant des blessures sévères.



- Portez toujours des lunettes de protection avec une ventilation indirecte (éclaboussures de produits chimiques) conformément à la norme ANSI Z87.1 lorsque vous utilisez ou que vous êtes à proximité de cet équipement. Ne substituez JAMAIS les lunettes de protection avec une ventilation indirecte par des lunettes de protection régulières.
- Apprenez à arrêter le nettoyeur à haute pression et à libérer la pression rapidement. Maîtrisez les commandes.
- NE PAS laisser les enfants utiliser le nettoyeur haute pression électrique.
- Ne pas permettre à des enfants ou à du personnel non formé d'utiliser l'appareil.
- Gardez la zone d'utilisation libre de toute personne.
- Inspectez le tuyau de haute pression avant chaque utilisation. NE réparez JAMAIS le tuyau de haute pression.
- NE réparez PAS les raccords ayant des fuites avec un produit d'étanchéité d'aucune sorte ; remplacez les joints d'étanchéité et les joints toriques.
- Gardez le tuyau de haute pression raccordé à la pompe et au pistolet de vaporisation lorsque le système est sous pression.
- Pointez TOUJOURS le pistolet de vaporisation dans une direction sécuritaire lorsque le système est sous pression et serrez la gâchette du pistolet de vaporisation pour relâcher la haute pression à chaque fois que vous éteignez l'appareil.
- AVERTISSEMENT Risque de blessures corporelles. NE visez PAS des gens ou des animaux avec le pistolet de vaporisation.
- NE buvez PAS à même les accessoires raccordés au tuyau.
- NE fixez PAS le pistolet de vaporisation dans une position ouverte.
- NE laissez PAS le pistolet de vaporisation sans surveillance lorsque le nettoyeur haute pression électrique est à la position MARCHÉ (I).
- N'utilisez PAS le pistolet de vaporisation si un verrouillage ou un protecteur de gâchette n'est pas en place et en bon état de fonctionnement.
- Assurez-vous toujours que le pistolet de vaporisation et les accessoires sont bien fixés.
- Restez alerte - observez ce que vous faites.
- N'utilisez PAS cet appareil si vous êtes fatigué ou sous l'influence d'alcool ou de drogues.
- Afin de réduire les risques de blessure, NE PAS utiliser près des enfants.
- Une supervision étroite est requise lorsque ce produit est utilisé près des enfants.
- Ne pas permettre à des enfants ou à du personnel non formé d'utiliser l'appareil.
- Avant d'utiliser l'appareil s'assurer que toute personne se trouvant près de celui-ci porte des vêtements de protection, dans le cas contraire ne pas l'utiliser.
- Les jets haute pression peuvent être dangereux s'ils ne sont pas correctement utilisés. Ne pas les diriger sur des personnes, des animaux, des appareils électriques branchés ou sur l'appareil même.
- Ne pas adresser le jet de l'appareil vers l'utilisateur même ou vers des autres personnes pour nettoyer vêtements ou chaussures.



AVERTISSEMENT Le jet d'eau haute pression que cet équipement produit peut transpercer la peau et ses tissus sous-jacents, entraînant des blessures sévères et même l'amputation.

Le pistolet de pulvérisation emprisonne une grande pression d'eau, même lorsque le moteur est arrêté et l'eau est déconnectée, ce qui peut entraîner des blessures sévères.

- NE dirigez JAMAIS le pistolet de vaporisation en direction des gens, des animaux ou des plantes.

Dirigez TOUJOURS le pistolet dans une direction sûre, et chaque fois que vous éteignez le nettoyeur haute pression, appuyez sur la gâchette du pistolet pour libérer la haute pression.



AVERTISSEMENT Risque d'incendie. La vaporisation de liquides inflammables peut entraîner la mort ou des blessures graves.

- Ne vaporisez PAS des liquides inflammables.



AVERTISSEMENT Risque de brûlures par produits chimiques. Les produits chimiques peuvent causer des brûlures risquant d'entraîner la mort ou des blessures graves.

- Portez toujours des lunettes de protection avec une ventilation indirecte (éclaboussures de produits chimiques) conformément à la norme ANSI Z87.1 lorsque vous utilisez des produits chimiques.

- Ne substituez JAMAIS les lunettes de protection avec une ventilation indirecte par des lunettes de protection régulières.

- N'utilisez PAS une solution caustique avec le nettoyeur haute pression électrique.

- Utilisez UNIQUEMENT des détergents ou savons qui sont conçus pour le nettoyeur haute pression. Suivre toutes les instructions du fabricant.



AVERTISSEMENT Cet appareil contient du plomb et des composants de plomb, reconnus par l'État de Californie pour provoquer le cancer, les malformations fœtales ou d'autres problèmes de reproduction. Pour plus d'informations aller sur www.P65AVERTISSEMENTS.ca.gov.

AVIS Le jet à haute pression risque d'endommager les articles fragiles, notamment le verre.

- NE PAS diriger le pistolet de pulvérisation vers les vitres lorsque la buse en mode de pulvérisation MAX est utilisée.

- Ne visez jamais des plantes avec le pistolet pulvérisateur.

AVIS Un mauvais traitement du nettoyeur haute pression électrique pourrait l'endommager et réduire sa durée de vie utile.

- Si vous avez des questions sur l'usage prévu, demandez à votre concessionnaire ou prenez contact avec le service de réparation agréé.

- NE PAS opérer un appareil dont les pièces sont brisées ou manquantes, ni sans les protections ou les revêtements.

- NE PAS contourner un dispositif de sécurité sur le nettoyeur haute pression électrique.

- NE PAS altérer d'aucune façon le nettoyeur haute pression électrique.

INSTRUCTIONS DE DÉPLACEMENT

- NE PAS déplacer le nettoyeur haute pression électrique en tirant sur les tuyaux. Déplacez l'appareil en utilisant la poignée de transport fournie.

- Utilisez SEULEMENT des accessoires de marque prévus pour l'utilisation avec cet appareil.

AVIS Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (enfants compris) avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou ayant un manque d'expérience et de connaissances.

Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Montage



Veuillez lire le manuel de l'opérateur au complet avant de tenter d'assembler ou d'opérer votre nouveau nettoyeur haute pression électrique.

Votre nettoyeur haute pression électrique nécessite un peu d'assemblage, mais il est presque prêt à utiliser.

Articles non inclus

- Broyeur d'arrosage
- Lubrifiant
- Détergent

Nettoyeur haute pression électrique déballé

1. Retirez tout de la caisse.

2. Assurez-vous d'avoir tous les articles avant de commencer l'assemblage.

Articles inclus dans le carton

- Unité principale
- Poignée et support de lance de pulvérisation
- Pistolet de pulvérisation
- Tuyau haute pression
- Embouts de pulvérisation à connexion rapide (QC) (4)
 - Buse jaune 15°
 - Buse blanche 40°
 - Buse à mousse noire.
 - Buse rouge 0°
- Outil de nettoyage de buse
- Lance de pulvérisation
- Vis (4)
- Manuel d'utilisation
- Réservoir du système de mousse

Vérifiez tout le contenu. Si des pièces sont manquantes ou endommagées, veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1-877-362-4271.

Découvrez chaque composant avant d'assembler le nettoyeur haute pression électrique. Identifiez le contenu avec l'illustration figurant sous *Fonctions et commandes*.

Avant de mettre en marche

1. Veuillez lire et exécuter les directives suivantes tout en portant une attention particulière aux avertissements et aux avis.

AVIS Brancher UNIQUEMENT à une source d'eau capable de fournir au moins 5 gpm (18.9 lpm) à au moins 20 psi (1.38 bars) au bout du boyau d'arrosage allant au nettoyeur haute pression électrique. Inspectez soigneusement tout l'équipement, les tuyaux et les accessoires avant chaque utilisation, NE PAS les utiliser si endommagés.

- Utiliser SEULEMENT des accessoires de marque prévus pour l'utilisation avec cet appareil.
- Pour une performance optimale, NE PAS utiliser un boyau d'arrosage qui dépasse une longueur de 50 pieds (30 pieds max si la source d'eau est un puits).
- Remplacer uniquement par des pièces d'équipement d'origine.

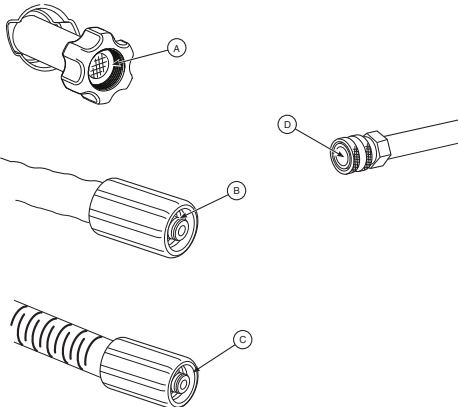
Lubrifiez les joints toriques

La lubrification des joints toriques est très importante pour l'installation et le fonctionnement. L'utilisation d'un lubrifiant (graisse synthétique ou à base de pétrole) pendant l'assemblage contribue à faire asseoir correctement les joints toriques et améliore le joint. Cela aide également à protéger le joint torique contre les dommages causés par l'abrasion, le pincement, les coupures et prolonge la durée de vie du joint torique.

AVIS Appliquez TOUJOURS une petite quantité de lubrifiant sur les joints toriques avant d'assembler le boyau d'arrosage à la pompe (A), au tuyau haute pression (extrémité pompe) (B), au tuyau haute pression (extrémité pistolet) (C), à la lance de pulvérisation (extrémité pistolet) (D).

Lubrifiez tous les raccordements illustrés ci-dessous, en suivant ces directives :

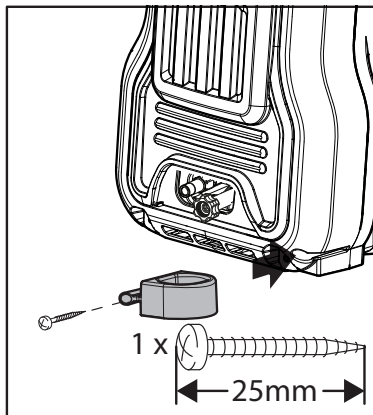
1. Inspectez et nettoyez les surfaces de raccordement avant de lubrifier et d'assembler.
2. Utilisez les lubrifiants de manière parcimonieuse pendant l'assemblage ; un léger film suffit.
3. Utilisez une petite brosse ou un coton-tige pour appliquer de la graisse directement sur les joints toriques où ils ne sont pas accessibles (raccord QC, raccord M22).



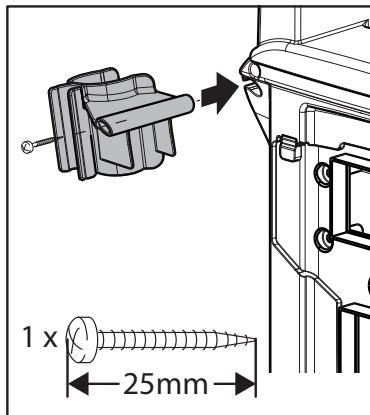
Assemblage de la pièce principale

Lorsque vous exécutez les procédures d'assemblage suivantes, veuillez porter une attention particulière à l'illustration au bas de cette page.

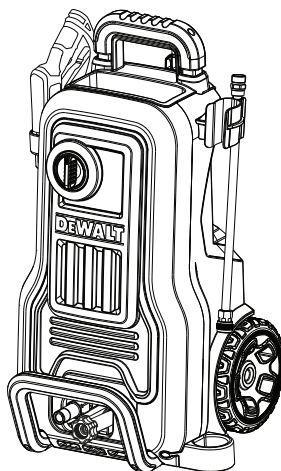
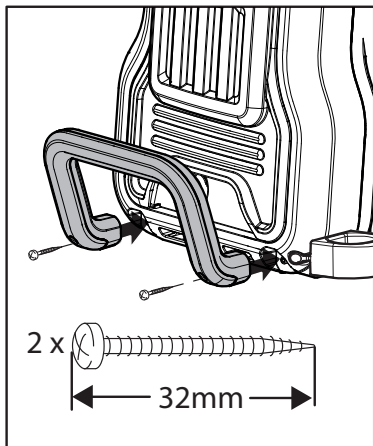
1.



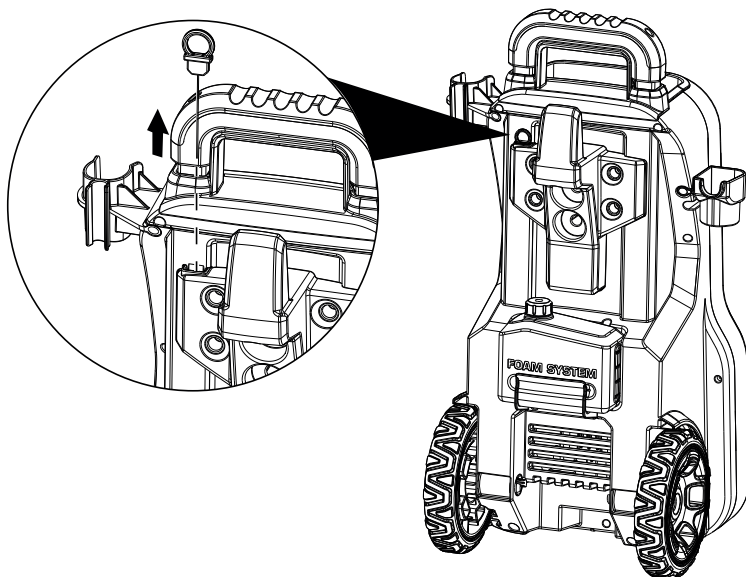
3.



2.



AVIS: Nettoyez toujours le nettoyeur de buse avant de l'utiliser..

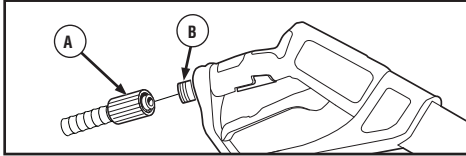


Raccordez les tuyaux et l'alimentation d'eau

AVIS NE PAS faire marcher la pompe si l'alimentation d'eau n'est pas raccordée et ouverte.

- La garantie sera annulée si l'appareil est endommagé faute de suivre cette directive.

1. Dérouler le tuyau haute pression (A) et fixer l'extrémité du tuyau à la base du pistolet de pulvérisation (B). Serrez à la main.



⚠ AVERTISSEMENT Le jet d'eau haute pression que cet équipement produit peut transpercer la peau et ses tissus sous-jacents, entraînant des blessures sévères et même l'amputation.



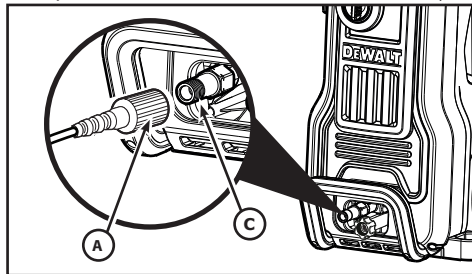
Le pistolet de pulvérisation emprisonne une grande pression d'eau, même lorsque le moteur est arrêté et l'eau est déconnectée, ce qui peut entraîner des blessures sévères.

- NE dirigez JAMAIS le pistolet de vaporisation en direction des gens, des animaux ou des plantes.

- Pointez TOUJOURS le pistolet de vaporisation dans une direction sécuritaire, serrez la gâchette du pistolet de vaporisation pour relâcher la haute pression à chaque fois que vous fermez le nettoyeur haute pression.

2. Fixer l'extrémité du tuyau haute pression (A) à la sortie haute pression (C) de la pompe. Serrez à la main.

3. Faites circuler de l'eau dans le boyau d'arrosage (diamètre 1/2 - 13 mm) pendant 30 secondes afin de rincer tout débris dans le tuyau.



AVIS NE siphonnez PAS d'eau stagnante pour assurer l'alimentation en eau. Utilisez UNIQUEMENT de l'eau froide moins de 90°F (32°C).

4. Avant de raccorder le boyau d'arrosage (D) à l'entrée d'eau (E), examinez la crépine d'admission (F). Nettoyez la crépine si elle contient des débris ou remplacez-la si elle est endommagée. NE mettez PAS le nettoyeur à haute pression en marche si la crépine d'admission est endommagée.

Brancher uniquement sur un circuit de dérivation individuel.



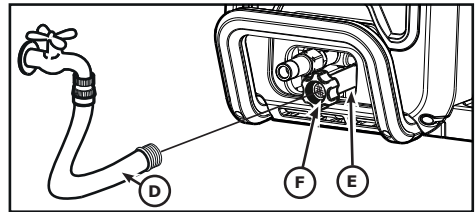
SI LE RACCORDEMENT EST FAIT À UN SYSTÈME D'EAU POTABLE, LE SYSTÈME DOIT ÊTRE PROTÉGÉ CONTRE LE REFLUX.

AVIS L'utilisation d'un clapet anti-retour (reniflard ou soupape de retenue) à la prise de la pompe peut endommager la pompe ou le raccord d'admission d'eau.

- Il DOIT y avoir au moins 3 m (10 pi.) de tuyau plat entre l'entrée du nettoyeur haute pression et tout dispositif, tel qu'un reniflard ou une soupape de retenue.

- La garantie sera annulée si l'appareil est endommagé faute de suivre cette directive.

5. Fixez le boyau d'arrosage (D) (longueur maximale 50 pieds - 15 m) dans l'entrée d'eau (E). Serrez à la main.



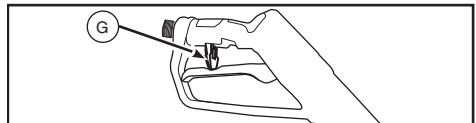
⚠ AVERTISSEMENT Risque de lésion oculaire.



Le jet d'eau peut rejaillir ou propulser des objets en entraînant de graves lésions.

- Lors de la pulvérisation, portez toujours une protection pour les yeux, telle que des lunettes de sécurité ou un écran facial conforme à la norme ANSI Z87.1. (les lunettes de sécurité ne fournissent pas une protection complète) lors de l'utilisation ou à proximité de cet équipement. Ne substituez JAMAIS les lunettes de protection avec une ventilation indirecte par des lunettes de protection régulières.

- Ne substituez JAMAIS les lunettes de protection avec une ventilation indirecte par des lunettes de protection régulières.



6. Ouvrez l'eau, agir sur le petit levier de verrouillage (G) du pistolet puis sur la gâchette pour purger la pompe de l'air et des impuretés qui s'y trouvent.

Liste de vérification avant de démarrer le moteur de la pompe

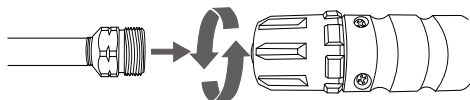
Réviser l'assemblage de l'appareil pour vous assurer que vous avez effectué toutes les étapes suivantes.

1. Assurez-vous de lire les sections Sécurité de l'utilisateur et Utilisation avant d'utiliser le nettoyeur à haute pression.
2. Vérifiez que les raccords de tuyau sont bien serrés.
3. Assurez-vous que les boyaux ne sont pas entortillés, coupés ou endommagés.
4. Fournissez une bonne alimentation d'eau à un débit adéquat.
5. Branchez le cordon d'alimentation électrique à un circuit électrique distinct pouvant supporter des charges de 120 volts CA à 15 ampères installé conformément aux règlements et aux ordonnances de sécurité locaux.

AVIS L'alimentation électrique doit être de 120 V, 60 Hz et un minimum de 15 ampères pour le circuit dédié.

Raccordez la lance et les embouts du pulvérisation

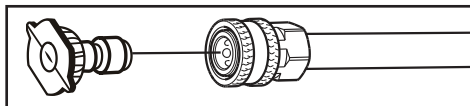
6. Fixez la lance de pulvérisation au pistolet de pulvérisateur. Serrez à la main.



7. Ouvrez l'alimentation en eau, pointez le pistolet dans une direction sûre, ouvrez le levier de verrouillage de la gâchette puis appuyez sur la gâchette pour purger la pompe de l'air et des impuretés.

AVERTISSEMENT ! Les filetages du coupleur de la lance et du pistolet peuvent être facilement visser de travers, ce qui entraîne un assemblage incorrect. Un assemblage incorrect du pistolet et de la lance peut entraîner des blessures. Ne pas utiliser si les filetages du coupleur du pistolet et/ou de la lance sont mal vissés.

8. Choisissez l'embout de pulvérisation que vous souhaitez utiliser, tirez sur le col de la lance de pulvérisation, insérez l'embout de pulvérisation et relâchez le col. Tirez sur l'embout pour vous assurer qu'il est bien en place. Consultez la section Comment utiliser les embouts de pulvérisation.

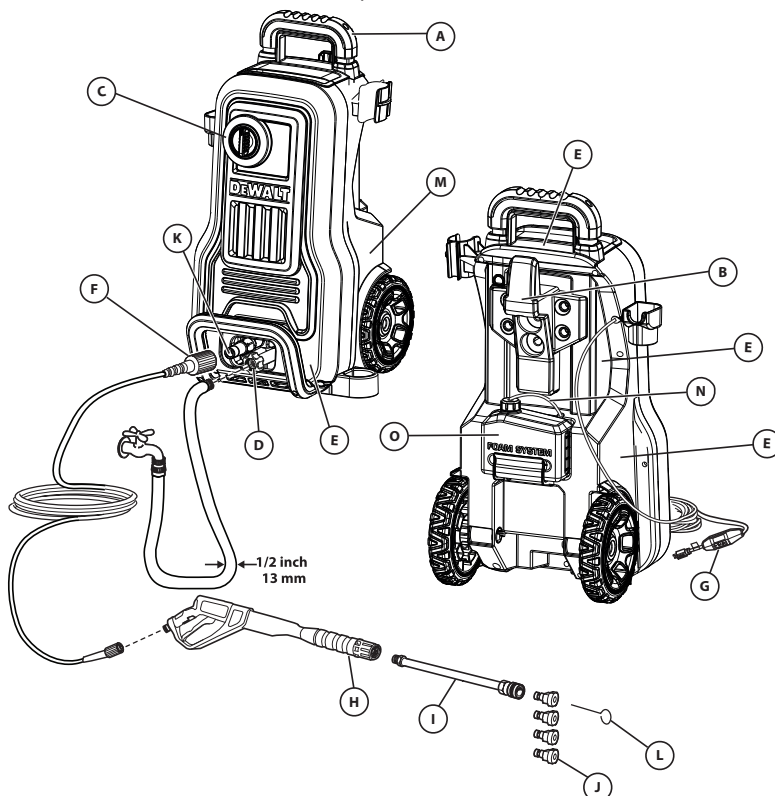


Fonctions et commandes



Veuillez lire le manuel d'utilisation et les consignes de sécurité avant d'utiliser votre nettoyeur haute pression électrique.

Comparez les illustrations avec votre nettoyeur haute pression électrique pour vous familiariser avec l'emplacement des différents ajustements et commandes. Conservez ces instructions pour référence future.



A - Poignée

B - Support pour cordon électrique / tuyau haute pression

C - Interrupteur principal à bascule de marche/arrêt — Tourner l'interrupteur en position (I) pour mettre en marche le nettoyeur à haute pression. Tourner l'interrupteur en position (O) pour mettre le nettoyeur haute pression à l'arrêt.

D - Entrée de l'alimentation en eau et connecteur pour boyau d'arrosage — Raccordez l'alimentation d'eau en utilisant un boyau d'arrosage d'une longueur maximale de 50 pi (15,24 m), 30 pieds max si la source d'eau est un puits.

E - Étiquettes d'avertissement — Identifient les risques à éviter lors de l'utilisation de votre nettoyeur haute pression.

F - Tuyau haute pression — Raccorde une extrémité à la sortie d'eau haute pression et l'autre extrémité au pistolet de vaporisation.

G - Cordon électrique avec disjoncteur de fuite à la terre — Le nettoyeur haute pression électrique ainsi que l'opérateur sont protégés par un interrupteur muni d'un disjoncteur de fuite à la terre.

H - Pistolet de pulvérisation — Contrôle l'application de l'eau sur la surface à nettoyer avec la gâchette. Comprend un verrouillage de la gâchette.

I - Lance de pulvérisation — Vous permet d'interchanger les embouts de pulvérisation.

J - Embouts de pulvérisation — Embouts de pulvérisation à connexion rapide (QC) Buse jaune 15°, Buse blanche 40°, Buse rouge 0° ; Buse à mousse noire, utilisée avec la lance pour appliquer le détergent sur les surfaces.

K - Sortie haute pression — Raccord de boyau à haute pression.

L - Nettoyeur de buse — Utilisé pour déloger les obstructions et les sédiments des buses.

M - Étiquette d'identification — Fournit le modèle et le numéro de série du nettoyeur haute pression. Veuillez avoir en main ces informations lors d'un appel pour obtenir de l'aide.

N - Tuyau chimique

O - Réservoir du système de mousse

Fonctionnement.

Comment démarrer votre nettoyeur haute pression électrique.

Suivez les directives ci-dessous dans l'ordre présenté.



AVERTISSEMENT Risque de lésion oculaire.

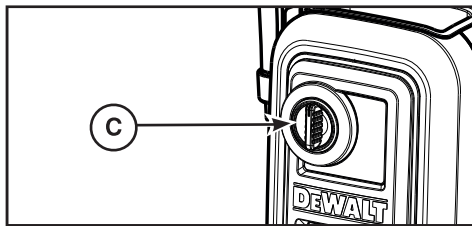
Le jet d'eau peut rejaillir ou propulser des objets en entraînant de graves lésions.

Portez toujours des lunettes de protection avec une ventilation indirecte (éclaboussures de produits chimiques) conformément à la norme ANSI Z87.1 lorsque vous utilisez ou que vous êtes à proximité de cet équipement. Ne substituez JAMAIS les lunettes de protection avec une ventilation indirecte par des lunettes de protection régulières.

1. Placez le nettoyeur haute pression électrique près d'une source d'eau extérieure capable de fournir l'eau à un débit supérieur à 5 gallons par minute (18.9 LPM) et à une pression d'au moins 20 PSI (1.38 BARS) à l'extrémité du boyau d'arrosage du nettoyeur haute pression électrique. NE PAS aspirer l'alimentation en eau.
2. Raccordez le boyau d'arrosage à l'entrée d'eau.
3. Vérifiez que le tuyau haute pression est raccordé fermement au pistolet de vaporisation. Reportez-vous à Raccordez les tuyaux et l'alimentation en eau pour les illustrations.

AVIS NE PAS faire marcher la pompe si l'alimentation d'eau n'est pas raccordée et ouverte.

- La garantie sera annulée si l'appareil est endommagé faute de suivre cette directive.
4. Ouvrez l'arrivée d'eau, pointez le pistolet dans une direction sécurisée, ouvrez le petit levier de verrouillage de la gâchette et pressez la détente pour purger l'air situé dans la pompe.
 5. Insérez l'embout de pulvérisation dans la lance de pulvérisation. Voir Raccordez la lance et les embouts du pulvérisation.
 6. Tourner l'interrupteur principal de marche/arrêt (C) vers la position d'arrêt (O).



DANGER:

RISQUE D'ÉLECTROCUTION

Une mauvaise connexion du conducteur de mise à la terre de l'équipement peut entraîner un risque d'électrocution. En cas de doute, faites appel à un électricien qualifié pour savoir si la prise est correctement mise à la terre. NE modifiez PAS la fiche fournie avec ce produit. Si elle ne convient pas à la prise, faites installer une prise appropriée par un électricien qualifié. N'UTILISEZ AUCUN type d'adaptateur avec ce produit.



MISE EN GARDE:

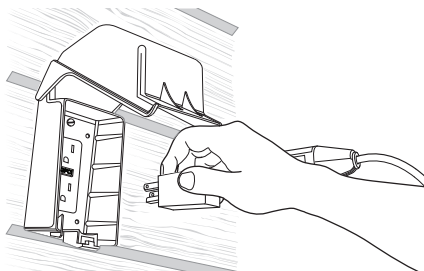
ALIMENTATION ÉLECTRIQUE

Ce nettoyeur haute pression ne doit être utilisé qu'avec une prise/fiche dédiée de 120 VCA, 60 Hz à 15 ou 20 ampères. Tout autre appareil sur le circuit doit être éteint ou débranché lors de l'utilisation du nettoyeur haute pression. N'utilisez jamais le nettoyeur haute pression avec un adaptateur pouvant entraîner une tension plus élevée ou un courant excessif. Un courant excessif peut déclencher le disjoncteur. En cas de doute sur la capacité de la prise d'alimentation à alimenter en toute sécurité ce nettoyeur haute pression, consultez un électricien qualifié.

IL EST DÉCONSEILLÉ D'UTILISER UNE RALLONGE. Si, toutefois, une rallonge est nécessaire, il doit s'agir d'une **RALLONGE EXTÉRIEURE À 3 BROCHES**, ne dépassant pas 15 M (50 pieds) et ayant au minimum 14 conducteurs AWG (2,5 mm²). Déroulez toujours la rallonge lors de l'utilisation. **N'UTILISEZ PAS** une rallonge dont la broche de terre est endommagée ou absente.

7. Branchez le cordon d'alimentation électrique à un circuit électrique distinct pouvant supporter des charges de 120 volts CA à 15 ampères installé conformément aux règlements et aux ordonnances de sécurité locaux. Le voyant du disjoncteur de fuite de terre devrait être allumé.

AVIS L'alimentation électrique doit être de 120 V, 60 Hz et un minimum

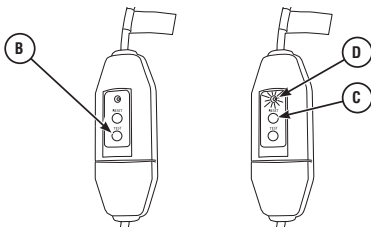


AVIS Le voyant doit être allumé pour faire fonctionner le nettoyeur à haute pression électrique.

AVERTISSEMENT Risque d'électrocution. Un disjoncteur de fuite de terre (GFCI) non fonctionnel pourrait entraîner la mort ou des blessures graves. Si le voyant ne demeure pas allumé après le test et la réinitialisation, n'utilisez pas le GFCI.



8. Appuyez sur le bouton TEST (essai) (B). Le témoin lumineux (D) devrait s'éteindre



9. Appuyez sur le bouton RESET (réinitialiser) (C). Le témoin lumineux (D) devrait s'allumer.

AVIS NE PAS utiliser le nettoyeur haute pression électrique si les tests ont échoués.

10. Placez l'interrupteur principal MARCHE/ARRÊT (A) sur la position MARCHE (I) du nettoyeur haute pression.
11. Pointez le pistolet dans une direction sécurisée, ouvrez le petit levier de verrouillage de la gâchette et appuyez sur la détente. Le moteur électrique du nettoyeur à pression démarre et s'arrête selon que la gâchette du pistolet de pulvérisation est pressée ou relâchée.

Le nettoyeur haute pression électrique est maintenant prêt à être utilisé. Les directives pour l'utilisation des accessoires fournis sont décrites plus loin dans cette section.

Comment arrêter votre nettoyeur haute pression électrique

Le moteur du nettoyeur haute pression électrique fonctionne seulement lorsque la gâchette est enclenchée. Pour arrêter le nettoyeur haute pression électrique et éteindre le moteur :

1. Relâchez la gâchette du pistolet.
2. Tourner l'interrupteur principal de marche/arrêt sur la position d'ARRÊT (O).

AVIS Le relâchement de la gâchette éteindra le moteur, mais ne coupe pas l'alimentation électrique à l'appareil.

3. Fermez l'alimentation en eau.
4. Pointez TOUJOURS le pistolet de pulvérisation dans une direction sécuritaire, puis serrez la gâchette du pistolet de vaporisation pour relâcher l'accumulation de pression dans l'appareil.

AVERTISSEMENT



Le jet d'eau haute pression que cet équipement produit peut transpercer la peau et ses tissus sous-jacents, entraînant des blessures sévères et même l'amputation.

Le pistolet de pulvérisation emprisonne une grande pression d'eau, même lorsque le moteur est arrêté et l'eau est déconnectée, ce qui peut entraîner des blessures sévères.

- Gardez le tuyau haute pression raccordé à la pompe et au pistolet de pulvérisation lorsque le système est sous pression.
- Pointez TOUJOURS le pistolet de vaporisation dans une direction sécuritaire, serrez la gâchette du pistolet de vaporisation pour relâcher la haute pression à chaque fois que vous fermez le nettoyeur haute pression.
- Afin d'assurer la sécurité de l'appareil, utiliser uniquement des pièces détachées d'origine ou agréées par le fabricant.
- **AVERTISSEMENT:** Les tuyaux flexibles, les accessoires et les raccords haute pression sont importants pour la sécurité de l'appareil. N'utiliser que des tuyaux flexibles, des accessoires et des raccords prescrits par le constructeur.
- Ne pas utiliser l'appareil si le câble électrique ou des parties importantes de l'appareil même sont détériorés (ex.: dispositifs de sécurité, tuyau haute pression, pistolet, etc.).

5. Débranchez la prise à interrupteur de fuite à la terre et enroulez le cordon d'alimentation.

6. Enroulez et rangez le cordon d'alimentation, le pistolet de vaporisation et les accessoires sur le plateau à accessoires.

Comment utiliser les embouts de pulvérisation

Quatre embouts de pulvérisation sont fournis avec le nettoyeur à haute pression.

L'embout pour savon est destiné aux applications générales de savon, et l'embout à haute pression est destiné à diverses applications à haute pression.



Busse à mousse noire. Mousseur à basse pression. Utiliser pour appliquer le détergent.



Busse blanche 40° Voitures / Camionnettes / Camions / Meubles d'extérieur



Rinçage. Embout jaune 15°. Revêtement / Terrasse / Allées / Planchers de garage



Busse rouge 0°. Élimination / Taches d'huile / Élimination de la rouille

Utilisation des embouts

- Pour un nettoyage plus efficace, gardez l'embout de vaporisation à une distance entre 8 et 24 pouces de la surface à nettoyer.
- Si l'embout de vaporisation est trop près, particulièrement lors de l'utilisation de l'embout de vaporisation haute pression, vous pouvez endommager la surface à nettoyer.
- Ne vous approchez pas à moins de 6 pouces lors du nettoyage de pneus.

Application de détergent

 **AVERTISSEMENT** Risque de brûlures par produits chimiques.



Les produits chimiques peuvent causer des brûlures risquant d'entraîner la mort ou des blessures graves.

- Portez toujours des lunettes de protection avec une ventilation indirecte (éclaboussures de produits chimiques) conformément à la norme ANSI Z87.1 lorsque vous utilisez des produits chimiques.
- Ne substituez JAMAIS les lunettes de protection avec une ventilation indirecte par des lunettes de protection régulières.
- N'utilisez PAS une solution caustique avec le nettoyeur haute pression électrique.
- Utilisez UNIQUEMENT des détergents ou savons qui sont conçus pour le nettoyeur haute pression. Suivre toutes les instructions du fabricant.
- Cet appareil a été conçu pour être utilisé avec le détergent fourni ou préconisé par le fabricant. Le recours à d'autres détergents ou d'autres substances chimiques peut compromettre la sécurité de l'appareil.

1. Placez l'extrémité du tuyau chimique (N) dans le récipient contenant la solution chimique/de nettoyage (O).
2. AVIS : Préparez votre solution de détergent selon le travail à effectuer. Installez la buse basse pression (noire) dans le raccord rapide de la lance de pulvérisation.

AVIS : Les produits chimiques et les savons ne seront pas siphonnés si la buse noire à savon n'est pas installée sur la lance de pulvérisation.

AVIS Il n'est pas possible d'appliquer du détergent avec une buse de pulvérisation à haute pression.

3. Assurez-vous que le boyau d'arrosage est raccordé à l'entrée d'eau. Vérifiez que le tuyau haute pression est raccordé au pistolet de vaporisation et à la pompe. Ouvrez l'eau.

AVIS Vous devez raccorder tous les tuyaux avant de démarrer le nettoyeur haute pression.

4. Démarrez le nettoyeur haute pression tel que décrit à la rubrique Comment démarrer votre nettoyeur haute pression électrique.
5. Appliquez le détergent sur une surface sèche, en commençant par la partie inférieure à être lavée et travaillez vers le haut en utilisant des parcours longs, uniformes qui se chevauchent.
6. Laissez le détergent pénétrer pendant au moins 3 à 5 minutes avant de laver et de rincer. Au besoin, appliquez de nouveau afin d'empêcher la surface de sécher. Pour empêcher les stries, ne laissez pas le détergent sécher sur la surface.

Rinçage au nettoyeur haute pression électrique

1. Retirez l'embout à mousse de la lance, installez un autre embout.
2. Maintenez le pistolet de pulvérisation à une distance sécuritaire de la surface que vous prévoyez vaporiser.

 **AVERTISSEMENT** Risque de rebond.



Le pistolet de vaporisation peut créer un effet de rebond qui peut provoquer votre chute et entraîner des blessures sévères voire la mort.

- Utilisez le nettoyeur haute pression électrique sur une surface stable.
 - Ne jamais utiliser le nettoyeur haute pression électrique à partir d'une échelle, d'une plate-forme ou de tout autre emplacement semblable.
 - Agrippez fermement le pistolet de vaporisation avec les deux mains lorsque vous utilisez les modes de vaporisation haute pression afin d'éviter des blessures lorsque le pistolet de vaporisation crée l'effet de rebond.
3. Appliquez une pulvérisation haute pression à une petite surface, puis vérifiez celle-ci pour des dommages. S'il n'y a aucun dommage, vous pouvez considérer qu'il est acceptable de poursuivre le rinçage.
 4. Commencez par la partie supérieure de la surface à rincer, en vous dirigeant vers le bas en chevauchant comme lors du nettoyage.

Autres conseils de nettoyage

- Ne laissez JAMAIS le nettoyeur haute pression électrique sans supervision alors qu'il est branché dans une prise électrique et que l'eau est alimentée à l'appareil.
- Si vous avez l'embout de pulvérisation trop éloigné de la surface à laver, le nettoyage peut ne pas être efficace.

Comment ranger les accessoires

Cet appareil est équipé d'endroits pour stocker le boyau à haute pression, le pistolet de pulvérisation, la lance de pulvérisation et le cordon d'alimentation. Embobiner le cordon d'alimentation sur les extrémités de l'appareil. Enrouler le boyau à haute pression et le ranger sur le crochet à l'arrière de l'appareil. Ranger le pistolet dans les fentes sur le côté gauche de l'appareil principale.

AVIS Rincez le détergent et le système de siphonnage après chaque utilisation en plaçant le tube dans un seau d'eau propre, puis faites fonctionner le nettoyeur haute pression avec un embout pour savon pendant 1 à 2 minutes.

Entretien

Recommandations générales

Un entretien régulier améliorera les performances et prolongera la durée de vie du nettoyeur à haute pression électrique.

La garantie sur ce nettoyeur à haute pression électrique ne couvre pas les composants soumis à une altération ou une négligence par l'opérateur. Pour recevoir la valeur en entier de la garantie, l'opérateur doit maintenir le nettoyeur à haute pression électrique selon les directives dans ce manuel, y compris l'entreposage correct.

AVIS En cas de questions sur le remplacement des composants du nettoyeur à haute pression, veuillez contacter le Service Après-Vente.

Avant chaque utilisation

1. Nettoyez les débris.
2. Vérifiez la crépine de l'entrée d'eau pour la présence de débris ou de dommage.
3. Recherchez des fuites du boyau à haute pression.
4. Vérifiez le fonctionnement du pistolet de pulvérisation.

Entretien du nettoyeur à haute pression électrique

Nettoyez les débris

Nettoyez les débris accumulés sur le nettoyeur à haute pression électrique tous les jours ou avant de l'utiliser. Inspectez les fentes d'air de refroidissement et les ouvertures aménagées sur l'appareil principale. Ces orifices doivent rester propres et libres de toute obstruction.

Les parties du nettoyeur à haute pression électrique doivent être gardées propres afin de réduire le risque de surchauffe et d'inflammation des débris accumulés.

- Utilisez un linge humide pour nettoyer les surfaces extérieures.

AVIS Un traitement inapproprié du nettoyeur haute pression électrique peut

l'endommager et/ou réduire sa durée de vie.

- N'insérez AUCUN objet dans les fentes de refroidissement.

Vérifiez et nettoyez la crépine d'admission d'eau

Retirez le raccord d'arrivée d'eau (A).

L'arrivée d'eau (C) est située à la base de l'appareil. Examinez le filtre de l'entrée d'eau. Si le filtre est sale, nettoyez-le avec une petite brosse et de l'eau. Si le filtre est endommagé, remplacez-le.

Vérification du boyau à haute pression

Le boyau à haute pression peut présenter des fuites suite à l'usure, au pliage ou à l'altération. Inspectez le boyau à chaque fois avant de l'utiliser. Recherchez la présence de coupures, de fuites, d'abrasions, de gonflement de la gaine, de dommages ou de mouvements dans les raccords. Si vous remarquez l'une des ces conditions, remplacez le boyau immédiatement.

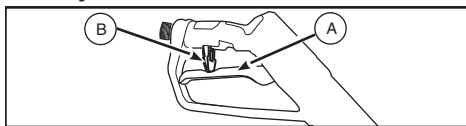


AVERTISSEMENT Le jet d'eau haute pression que cet équipement produit peut transpercer la peau et ses tissus sous-jacents, entraînant des blessures sévères et même l'amputation.

- NE réparez JAMAIS le boyau à haute pression. Remplacez-le.
- Le tuyau de remplacement DOIT résister une pression égale ou supérieure à la pression nominale de l'appareil.

Vérification du pistolet de pulvérisation

Examinez le branchement entre le tuyau et le pistolet de pulvérisation et assurez-vous qu'il est sécurisé. Testez la gâchette (A) en ouvrant le petit levier de verrouillage de la gâchette (B) et assurez-vous que la détente revienne en place lorsque vous la relâchez. Vous ne devriez pas pouvoir appuyer sur la gâchette sans presser le bouton de verrouillage. Remplacez le pistolet de pulvérisation immédiatement si l'un de ces tests est négatif.



Entretien de l'embout de pulvérisation

Une pression de la pompe trop élevée peut entraîner un effet de pulsation lorsque vous appuyez sur la détente du pistolet de pulvérisation. La raison principale d'une pression de pompe trop élevée est l'obstruction complète ou partielle de l'embout de pulvérisation par un corps étranger, comme des saletés, etc. Une embout de pulvérisation obstrué peut entraîner un cycle marche/arrêt de la pompe ou l'incapacité de se mettre en marche même en présence d'un certain débit.

1. Tourner l'interrupteur principal de marche/arrêt sur la position d'ARRÊT (0). Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale.
2. Débranchez l'alimentation en eau sur le nettoyeur à haute pression électrique.
3. Pointez TOUJOURS le pistolet de pulvérisation dans une direction sécurisée, ouvrez le petit levier de verrouillage de la gâchette et appuyez sur la détente du pistolet pour libérer l'eau à haute pression.



AVERTISSEMENT Le jet d'eau haute pression que cet équipement produit peut transpercer la peau et ses tissus sous-jacents, entraînant des blessures sévères et même l'amputation.

Le pistolet de pulvérisation emprisonne une grande pression d'eau, même lorsque le moteur est arrêté et l'eau est déconnectée, ce qui peut entraîner des blessures sévères.

- Gardez le tuyau haute pression raccordé à la pompe et au pistolet de pulvérisation lorsque le système est sous pression.
- Pointez TOUJOURS le pistolet de vaporisation dans une direction sécuritaire, serrez la gâchette du pistolet de vaporisation pour relâcher la haute pression à chaque fois que vous fermez le nettoyeur haute pression.

4. Retirez l'embout de pulvérisation de la lance de pulvérisation.
5. Utilisez le nettoyeur de buse pour dégager tout élément pouvant obstruer les embouts de pulvérisation.
6. En utilisant un boyau d'arrosage, enlevez tout débris restant en inversant la circulation de l'eau dans la lance de pulvérisation. Faites circuler l'eau en sens inverse pendant 30 à 60 secondes.
7. Réinstallez l'embout de pulvérisation sur la lance de pulvérisation.
8. Raccordez la lance de pulvérisation au pistolet de pulvérisation.
9. Assurez-vous que le boyau d'arrosage est raccordé à l'entrée d'eau. Vérifiez que le boyau à haute pression est raccordé au pistolet de pulvérisation. Ouvrez l'eau.
10. Branchez le cordon d'alimentation dans une prise électrique et tournez l'interrupteur principal de marche/arrêt sur le nettoyeur à haute pression vers la position de marche (I).
11. Faites l'essai du nettoyeur à haute pression électrique en utilisant chacun des embouts de pulvérisation.

Entretien de la pompe et du moteur

La pompe et le moteur de ce nettoyeur à haute pression électrique ne nécessitent aucun entretien. Les deux assemblages sont pré-lubrifiés et scellés, ne nécessitant jamais de lubrification supplémentaire.

Après chaque utilisation

L'eau ne devrait pas demeurer dans l'appareil pendant de longues périodes.

Des sédiments ou des minéraux pourraient s'accumuler sur les pièces de la pompe et bloquer son mouvement. Suivez ces procédures après chaque utilisation :

1. Rincez le réservoir de détergent (si utilisé).
2. Rincez la bouteille de détergent avec de l'eau propre.
3. Faites fonctionner le nettoyeur à pression électrique avec l'embout de pulvérisation à mousse. Rincer pendant une ou deux minutes.
4. Tourner l'interrupteur principal de marche/arrêt sur la position d'ARRÊT (O).
5. Coupez l'arrivée d'eau, pointez le pistolet dans une direction sécurisée, ouvrez le petit levier de verrouillage de la gâchette et appuyez sur la détente pour permettre à la pression de s'échapper.
6. Débranchez le boyau du pistolet de pulvérisation et de la sortie haute pression sur la pompe. Videz l'eau du tuyau, du pistolet de pulvérisation et de la lance de pulvérisation. Essayez le boyau avec un chiffon.
7. Videz l'eau de la pompe en basculant l'appareil sur son côté avant (sortie d'eau vers le bas) pendant deux minutes. Basculez l'appareil vers l'arrière (sortie de haute pression vers le bas) pendant deux minutes additionnelles.
8. Enrouler le boyau à haute pression et le ranger sur le crochet à l'arrière du l'appareil principale.
9. Embobiner le cordon d'alimentation sur les supports.
10. Ranger le pistolet et la lance de pulvérisation dans les fentes sur l'appareil principale. Ranger les embouts de pulvérisation dans les trous sur le plateau à accessoires.
11. Entrez l'appareil dans un endroit propre et sec.
12. Si l'entreposage dure plus de 30 jours, reportez-vous à la rubrique Remisage hivernal ou à long terme.

Remisage hivernal ou à long terme

Suivez les étapes dans Après chaque utilisation.

AVIS L'eau restante dans la pompe pourrait geler et endommager la pompe de manière permanente. Les dommages causés par le gel ne sont pas couverts par la garantie.

Protection de la pompe

Pour protéger la pompe des dommages causés par les dépôts de minéraux ou le gel, utilisez le **DeWALT PRESSURE WASHER PUMP GUARD** pour traiter la pompe. Vous préviendrez ainsi les dommages causés par le gel et lubrifierez le plongeur et les joints.

AVIS Pump Guard est un accessoire disponible en option. Il n'est pas fourni avec le nettoyeur à haute pression électrique.

AVIS Vous devez protéger votre appareil contre le gel.

- Faute de le protéger, la pompe s'endommagera de façon permanente et l'appareil sera inopérant.

MISE EN GARDE : Stockez toujours votre nettoyeur à pression dans un lieu où la température ne descend pas en dessous de 40 °F (4 °C). La pompe de cet appareil est susceptible de subir une dégradation définitive en cas de gel. **LES DOMMAGES CAUSÉS PAR LE GEL NE SONT PAS COUVERTS PAR LA GARANTIE.**

Procédures finales d'entreposage

1. Enrouler le boyau à haute pression et le ranger sur le crochet situé à l'arrière de l'unité principale.
2. Embobiner le cordon d'alimentation et le ranger sur le crochet situé à l'arrière de l'unité principale.
3. Range le pistolet et la lance de pulvérisation dans les fentes de l'unité principale.
4. Entrepoze le nettoyeur dans un endroit propre et sec, protégé du gel.
5. Recouvrez l'appareil avec une couverture protectrice appropriée qui ne retient pas l'humidité.

Dépannage

Problème	Cause	Correction
La pompe présente les problèmes suivants : défaut de produire la pression, pression irrégulière, perte de pression, faible volume d'eau.	1. L'entrée d'eau est bloquée. 2. L'alimentation d'eau est insuffisante. 3. Le boyau d'arrosage est plié ou fuit. 4. Crépine d'entrée d'eau bouchée. 5. L'alimentation en eau est au-dessus de 90 °F (32 °C). 6. Le tuyau de haute pression est bloqué ou fuit. 7. Embout de vaporisation obstrué. 8. Pompe défectueuse.	1. Nettoyer l'entrée. 2. Fournir un débit d'eau adéquat. 3. Renforcer le boyau d'arrosage ou le remplacer s'il fuit. 4. Vérifier et nettoyer la crépine de l'entrée d'eau. 5. Fournir une alimentation en eau plus froide. 6. Dégager tout blocage dans le tuyau de haute pression ou le remplacer. 7. Nettoyer la buse. 8. Communiquer avec un centre de service agréé.
L'appareil ne démarre pas lorsque la gâchette du pistolet de vaporisation est serrée.	1. L'alimentation en eau n'est pas ouverte. 2. L'appareil n'est pas mis en marche. 3. Le boyau d'arrosage est trop long. 4. L'interrupteur de fuite à la terre s'est pas déclenché. 5. Le cordon n'est pas branché dans la prise.	1. Ouvrir l'alimentation en eau. 2. Tourner l'interrupteur principal MARCHE/ARRÊT sur la position MARCHE () du nettoyeur à haute pression. Réarmer l'interrupteur de fuite à la terre. 3. Utiliser uniquement un boyau d'arrosage d'une longueur maximale de 50 pi (15,24 m). 4. Réarmer l'interrupteur de fuite à la terre ou contactez le centre de service. 5. Branchez le cordon dans la prise.
Le détergent ne se mélange pas avec la vaporisation.	1. Le tube d'aspiration est bouché ou fissuré. 2. Le tube d'aspiration n'est pas inséré complètement dans le réservoir de détergent. 3. Embout incorrect	1. Nettoyer ou remplacer le tube d'aspiration. 2. Insérer le tube d'aspiration afin que son extrémité touche le fond du réservoir de détergent. 3. Installer l'embout de savon sur la lance

Informations sur le service

Ne renvoyez pas ce produit à votre revendeur. Veuillez contacter notre service clientèle à l'adresse cservice@fna-group.com ou au numéro 1-877-362-4271.

Garantie Limitée

Garantie Limitée

Ce produit est garanti contre tout défaut de matériel et de fabrication pour une période de trois ans sur tous les éléments à l'exception du pistolet de pulvérisation, du tuyau de haute pression, des lances, des embouts et du disjoncteur de fuite à la terre (GFCI) qui sont couverts pour une période de 90 jours ; à compter de la date d'achat et n'est pas transférable.

Cette garantie exclut les dommages consécutifs/ indirects et les défaillances dues à une utilisation abusive, un mauvais usage ou une usure normale. Cette garantie s'applique uniquement aux produits utilisés par les consommateurs (dans un cadre domestique).

Cette garantie ne s'applique pas aux utilisations commerciales ou pour la location.

Cette garantie vous confère des droits spécifiques, et vous bénéficiez possiblement d'autres droits qui varient d'un État à l'autre.

Veuillez compléter et retourner la carte d'information personnelle jointe.

Le renvoi de la carte n'est pas un préalable à la validation de la garantie. Un reçu émis par le vendeur ou un relevé de carte de crédit indiquant la date d'achat est une confirmation reconnue de la garantie. Veuillez conserver un exemplaire de ces documents.

Si vous avez des questions, veuillez contacter un service après-vente autorisé au numéro 1-877-362-4271.

Ce qui est couvert par la garantie : Pièces de rechange et main-d'œuvre. Veuillez noter que nous nous réservons le droit de réparer ou remplacer le produit à notre entière discrétion.

Ce qui n'est pas couvert par la garantie : Cette garantie exclut certaines pièces telles que les buses qui doivent être remplacées dans le cadre d'un entretien normal de l'appareil, plutôt que résultant d'une défaillance. Les frais de transport vers les centres de réparation pour produits défectueux.

Les frais de transport des produits réparés et retournés au client. Les dommages causés par une utilisation abusive, un accident, une réparation inappropriée, ou l'absence d'entretien normal.

L'utilisation de produits impropres ou le non-respect des instructions du manuel d'utilisation. Les ventes à l'extérieur des États-Unis ou du Canada. Tous les autres frais y compris les dommages consécutifs, les dommages indirects, ou les frais indirects, y compris les dommages matériels. Certains pays n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou consécutifs, dans ce cas les exclusions indiquées précédemment peuvent ne pas s'appliquer. Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant du non-respect de l'une des conditions suivantes :

- 1) La pression de l'eau en entrée doit se situer entre 20 et 100 psi.
- 2) La température de l'eau en entrée ne doit pas dépasser 90 °F (32 °C).
- 3) L'appareil ne doit pas être entreposé dans un lieu où les températures peuvent descendre en dessous de 40 °F (4 °C)

Garanties Implicites

Toutes garanties implicites, y compris les garanties implicites de qualité marchande et d'adaptabilité dans un but précis, sont limitées sur une période d'un an pour tous les éléments à l'exception du pistolet de pulvérisation, du tuyau de haute pression, des lances, des embouts et du disjoncteur de fuite à la terre (GFCI) qui sont couverts pour une période de 90 jours ; à compter de la date d'achat et n'est pas transférable. Cette garantie exclut les dommages consécutifs/ indirects et les défaillances dues à une utilisation abusive, un mauvais usage ou une usure normale. Cette garantie s'applique uniquement aux produits utilisés par les consommateurs (dans un cadre domestique). Cette garantie ne s'applique pas aux utilisations commerciales ou pour la location. Cette garantie vous confère des droits spécifiques, et vous bénéficiez possiblement d'autres droits qui varient d'un État à l'autre.

Certains pays n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des garanties implicites ou des dommages indirects ou consécutifs, dans ce cas les exclusions indiquées précédemment peuvent ne pas s'appliquer.

Electric Pressure Washer | Hidrolavadora eléctrica | Nettoyeur haute pression

Product Specifications | Especificaciones del producto | Spécifications du produit

DXPW2800E

Max Pressure Presión máxima Pression max	2800 PSI*
Operating Pressure Presión de servicio Pression de service ...	2500 PSI*
Max Water Flow Caudal de agua máx. Débit max d'eau	1 GPM*
Max Inlet Water Temp. Temp. máx. de Agua de Entrada Temp. max entrée d'eau	104 °F
Electrical requirements Requisitos eléctricos Exigences électriques	120 V / 60 Hz
Electrical cord Cable eléctrico Cordon électrique	35 ft w/ GFCI
High Pressure Hose Manguera de alta presión Tuyau de haute pression	35 ft
Minimum Amp Source Fuente mínima de amperios Source d'ampérage minimale	14,5A
Pressure of Inlet Water Presión del agua de entrada Pression de l'entrée d'eau	145 PSI

Brushless induction motor | Motor de tipo inducción | Moteur à induction

*Values are within manufacturing tolerance of (+/- 10%)

*Los valores están comprendidos dentro de las tolerancias de fábrica (+/- 10%)

*Les valeurs sont dans la tolérance de fabrication de (+/- 10%)



Distributed by: FNA Group Inc. Pleasant Prairie, WI 53158

DEWALT®, GUARANTEED TOUGH® and the yellow/black color scheme are trademarks for DEWALT power tools, outdoor equipment, accessories, anchors and concrete adhesives and are used under license. Product may differ from that pictured. Does not affect function.

Manufactured under license by FNA Group, Inc. 7152 99th St., Pleasant Prairie, WI 53158

Copyright © 2025 DEWALT®

Copyright © 2025 FNA-Group, Inc. All rights reserved.

This product is CETA CERTIFIED and complies with CETA CPC-100 Performance Testing. PSI and GPM values based on CETA standards and are within the manufacturer's tolerance of ±10%.